

3 Aruba

Strafzaak tegen Richi Danies gepland op 5 maart



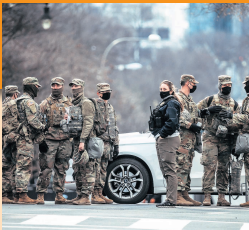
8 Economie

Minder valse eurobiljetten in omloop door corona



10 Wereld

Troepen National Guard Washington slapen in garage, politici boos



12 Sport

Nepomuceno definitief speler van Dinamo Boekarest



Humanitaire hulp tot april gegarandeerd

Coronasteun aan Aruba en Sint Maarten verlengd met 14,9 miljoen

DEN HAAG/ORANJESTAD — Inwoners van Aruba, Curaçao en Sint Maarten kunnen ook de komende maanden op de steun van het Nederlandse kabinet rekenen. Dat is vandaag in de Nederlandse ministerraad besloten op voorstel van staatssecretaris Raymond Knops van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties. Hierbij gaat het om 14,9 miljoen voor Aruba en Sint Maarten en deze steun is in de vorm van een gift. Het is de bedoeling dat Aruba en Sint Maarten toewerken naar het overnemen van het voedselprogramma van het Rode Kruis.

Reden voor de verlenging is het feit dat voedselhulp nog altijd hard nodig is. Dat valt te lezen in de Kamerbrief die vandaag is gepubliceerd. Er wordt op dit moment vanuit gegaan dat het aantal hulpbehoevendens sowieso tot de zomer gelijk blijft. “In de afgelopen maanden heb ik op Aruba, Curaçao en Sint Maarten een bezoek gebracht aan het Rode Kruis. Ik heb gesproken met inwoners binnen ons Koninkrijk die dagelijks de hulp van deze organisatie nodig hebben om rond te komen. Het kabinet heeft altijd aangegeven juist deze meest kwetsbare mensen in de drie landen niet aan hun lot over te laten”, aldus staatssecretaris Knops. Met deze gift van 14,9 miljoen euro is humanitaire hulp voor de landen ten minste tot april gegarandeerd, aldus Knops. In maart beslist het kabinet over verdere verlenging.

Steun
“Deze drie landen binnen ons Koninkrijk zijn humanitair en economisch zwaar getroffen door de coronacrisis”, schrijft Knops. “De landen zijn sterk afhankelijk van het toerisme, maar deze sector heeft het nog altijd enorm zwaar door de coronacrisis. Het Nederlandse kabinet vindt het van groot belang dat de kwetsbare groepen op Aruba, Curaçao en Sint Maarten worden ondersteund. Op Aruba en Sint Maarten is ongeveer 20 procent van de bevolking afhankelijk van voedselhulp die door Nederland mogelijk wordt gemaakt en op Curaçao is dat op dit moment ongeveer 15 procent”, laat Knops in de brief weten. Door de coronacrisis werd er sinds mei 2020 al financiering beschikbaar gesteld voor voedselhulp: 16,5 miljoen euro voor de periode mei tot half september 2020 en 25,2 miljoen euro voor

de periode half september tot december 2020. Volgens Knops blijft de laatstgenoemde financiering voor Aruba en Sint Maarten toereikend te zijn tot februari 2021 en voor Curaçao tot april 2021.

Coördinatie
Deze humanitaire hulp wordt gecoördineerd door het Rode Kruis. In de komende maanden wordt toegewerkt naar een transitie van de voedselhulp naar een meer langdurige inbedding van het programma bij de lokale overheden. Volgens Knops gaat het proces op Curaçao van start in april, Aruba en Sint Maarten volgen later. Tijdens zijn bezoek aan Aruba begin januari liet Knops weten dat de regering van Aruba samen met Nederland nog in gesprek was over de continuering van noodhulp. Hij stelde destijds dat op de lange termijn Aruba moet overgaan op een multidisciplinaire aanpak om een sociaal vangnet op te zetten. Dat wordt ook bevestigd in de persverklaring: “De komende maanden wordt met de landen toegewerkt naar een overgang van het voedselhulpprogramma, waarbij de verantwoordelijkheid verschuift van het Rode Kruis naar de lokale overheid”, aldus BZK.

Een tablet voor iedereen



ORANJESTAD — De Directeur Alex Nieuwmeyer van Divi Resorts overhandigde vanochtend tablets aan leerlingen van de Pius X basisschool. Met de ‘Divi Impact Foundation’ heeft het resort zich verbonden aan de school in Dakota. Zo zorgde de stichting ervoor dat de school goed in de verf staat en liet de stichting airco’s aanbrengen in de klaslokalen. De schoolleiding is blij met de tablets. Leerlingen zijn daarmee beter in staat naast regulier onderwijs ook digitaal onderwijs te volgen. Nu nog zijn leerlingen vaak aangewezen op devices die ze met andere gezinsleden moeten delen.

Mutanten domineren 9e corona-videovergadering EU-leiders

BRUSSEL — De EU-leiders zijn begonnen aan hun negende videovergadering sinds half maart vorig jaar over hun gezamenlijke strijd tegen het coronavirus. Nu dat het in nog besmettelijker ge-

daanten in de Europese Unie om zich heen grijpt, zijn extra maatregelen geboden om de verspreiding van deze mutanten tegen te gaan, vinden premier Mark Rutte en veel van zijn collega’s. Zo denken

ze over het verder aan banden leggen van reizen, ook binnen de EU. De 27 bespreken ook hoe het staat met de nationale vaccinatiecampagnes en de oproep van de Europese Commissie om te

zorgen dat 70 procent van alle volwassenen in de EU in de zomer is ingeënt. Het dagelijks EU-bestuur vertelt over de stand van zaken met betrekking tot de productie van de vaccins.

VS willen kernwapenverdrag met Rusland 5 jaar verlengen

WASHINGTON — De nieuwe regering van president Joe Biden wil het verdrag met Rusland over beperking van kernwapens met vijf jaar verlengen. De woordvoerder van Biden zegt dat de regering haast moest maken met de beslissing, omdat het Verdrag voor Vermindering van Strategische Nucleaire Wapens (New START) uit 2010 op 5 februari afloopt.

Moskou en de regering-Trump leken vorig najaar een akkoord te hebben over een verlenging van een jaar, maar er bleek meer tijd nodig om te praten over bevestiging van het huidige nucleaire arsenaal. Het Kremlin liet woensdag weten nog altijd open te staan voor verlenging, nadat de Russische en Amerikaanse nucleaire wapenvoorraden worden teruggebracht tot 1550 operationele kernkoppen elk.



Het betreft het laatste grote verdrag tussen de supermachten over wapenbeheersing. Het houdt in dat de Russische en Amerikaanse nucleaire wapenvoorraden worden teruggebracht tot 1550 operationele kernkoppen elk.

Zonder verlenging wordt gevreesd voor een wapenwedloop en oplopende spanning tussen Moskou en Washington. Het verdrag is duidelijk in het belang van de Amerikaanse veiligheid, zeker gezien de ‘vijandige’ relatie met Rusland, zegt een hoog-

geplaatste functionaris tegen *The Washington Post*.

De VS hebben eerder aangestuurd op een nieuw wapenverdrag waar ook China aan mee zou moeten doen. Dat land heeft duidelijk gemaakt daar niets voor te voelen.

Duitsland wil wetteksten uit naziperiode aanpassen

BERLIJN — De Duitse regering wil wetteksten die nog stammen uit de tijd dat de nazi’s aan de macht waren gaan aanpassen. Het gaat volgens de regering om zeker 29 en mogelijk 40 wetten, waarin nog teksten staan uit de periode tussen 1933 en 1945.

Felix Klein is namens de regering aangesteld om antisemitisme te bestrijden. Hij houdt zich ook bezig met het aanpassen van de wetteksten. “Sommige teksten zijn erg antisemitisch”, aldus Klein. Momenteel is er genoeg politieke steun in de Bondsdag om de teksten aan te passen. Klein hoopt dit voor september te doen, als de termijn van de huidige regering ten einde komt.

Toen Duitsland vier jaar na de Tweede Wereldoorlog een nieuw wetboek opstelde, probeerde het zoveel mogelijk af te wijken van de nazi’s. Toch zijn veel wetten deels of volledig overgenomen. Zo is een groot deel van een wet, waarin staat dat Joden Sara of Israël aan hun naam moeten toevoegen als ze geen duidelijk Joodse naam hebben, nog steeds terug te vinden

in het wetboek. In die tekst wordt naar Duitsland verwezen alsof het Derde Rijk nog steeds bestaat.

Duitsland wil tegelijkertijd ook het telefoonalfabet wijzigen. De nazi’s hebben daar alle Joodse namen uit geschrapt en vervangen voor bijvoorbeeld Friedrich. In 1950 werd de lijst al herzien, maar de oude namen werden niet in ere hersteld. Duitsland wil dit in de herfst van 2021 terugdraaien en een jaar later moet er een volledig nieuw spelalfabet zijn, waarin wordt verwezen naar steden.

Medische mondkapjes dragen in het openbaar

PARIJS — Frankrijk adviseert mensen per direct medische mondkapjes te gaan dragen in het openbaar, in plaats van normale mondkapjes. Minister van Gezondheid Olivier Veran zegt dat de normale mondkapjes niet genoeg beschermen tegen het coronavirus. Die blijven verplicht in publieke ruimten. Veran zei tevens dat een nieuwe volledige lockdown ook een optie is als het aantal nieuwe besmettingen niet snel gaat dalen. De afgelopen 24 uur zijn er 22.848 nieuwe besmettingen gemeld, het dodental steeg met 346. In Frankrijk is al



gen niet snel gaat dalen. De afgelopen 24 uur zijn er 22.848 nieuwe besmettingen gemeld, het dodental steeg met 346. In Frankrijk is al

een strenge avondklok van 18.00 uur tot 06.00 uur van kracht. In Frankrijk zijn 823.567 mensen ingeënt tegen het virus.

Pfizer en BioNTech gaan vaccin leveren voor vaccinatieplan WHO

LONDEN — Pfizer en BioNTech hebben een akkoord gesloten met de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO) om hun vaccin te leveren voor het vaccinatieplan Covax, melden twee bronnen aan persbureau Reuters. Het is

nog niet bekend hoeveel doses aan de WHO worden geleverd en tegen welke prijs, maar volgens de bronnen gaat het om een relatief klein aantal. Het plan van de WHO is bedoeld om ook landen die zelf niet of nauwelijks vaccins

kunnen aanschaffen, te voorzien van het middel tegen het coronavirus. Het middel van Pfizer/BioNTech zou vooral bedoeld zijn om mensen die in de gezondheidszorg werken te vaccineren. De WHO heeft al overeenkomsten

gesloten met AstraZeneca. Covax start in februari met het uitdelen van vaccins. Het doel is om dit jaar 1,8 miljard doses te leveren aan 92 landen. Daarmee zou 27 procent van de bevolking van die landen kunnen worden ingeënt.



Bezoek onze website

www.amigoe.com



**Losse
Verkooppunten**

Super Food Supermarket

Citgo Seroe Blanco

Citgo Boulevard

Citgo Sta. Cruz

S. Chow Supermarket

Ling & Sons Supermarket

Plaza Book Shop (Dakota)

Wei Ming Supermarket

Fa Yang Supermarket

New Food Center

N.G. Supermarket

AANKONDIGING
ALGEMENE VERGADERING VAN AANDEELHOUDERS
NAAMLOZE VENNOOTSCHAP ELECTRICITEIT-MAATSCHAPPIJ "ARUBA" ("N.V. ELMAR")

Aan:
- Aandeelhouder A van N.V. ELMAR
- Aandeelhouders B van N.V. ELMAR
- RvC van Utilities Aruba N.V.

Aruba, 20 januari 2021

Met inachtneming van artikel 21 van de statuten van N.V. ELMAR d.d. 27 februari 2009 roept de (enige) houder van aandelen A in N.V. ELMAR een (bijzondere) algemene vergadering van aandeelhouders bijeen, te houden te Utilities Aruba N.V., gelegen aan de Italiëstraat 46, Oranjestad, Aruba op 1 februari 2021 om 9.00 am.

Agenda:
1. Opening
2. Mededelingen
3. Beslissing ex artikel 12 lid 3
4. Rondvraag/W.v.t.t.k.
5. Sluiting

Nadere informatie omtrent de agenda is te verkrijgen bij Utilities Aruba N.V.

Ir. Richard G. Eman
Persoon tijdelijk belast met het bestuur van Utilities Aruba N.V., op haar beurt houder van aandelen A en meerderheidsaandeelhouder van aandelen B in N.V. ELMAR



In verband met de viering van Betico Dag, zijn wij gesloten op **maandag, 25 januari 2021**.

We zijn weer bereikbaar om je van dienst te zijn op **dinsdag, 26 januari 2021** via onderstaande contactgegevens.

Betreffende	Telefoonnummer/mobiel	E-mailadres
Algemene Zaken	525-2732	info@apfaruba.org
Pensioen Algemeen	568-6450	servicedesk.pensioenen@apfaruba.org
Pensioen Overlijden	567-0999 567-5375	
Pensioenslips / Jaaropgave	567-7506 (ID / machtiging vereist)	pensioenslip@apfaruba.org
Hypotheken	567-0992 Ana Naar 568-3726 Grecia Feliciano-Kelly 561-1868 Gisianne Barros 560-9405 Mariska Lin-Boekhoudt 567-0996 Edwin Kleinleugenmors	servicedesk.hypotheken@apfaruba.org



Seroe Blanco 4, Oranjestad, Aruba | (297) 525 2732 | www.apfaruba.org



Terms of Reference (TOR) Douane

Het Land Aruba is voornemens in het openbaar aan te besteden het –middels Departamento di Aduana (DAA) Aruba te financieren van uniformkleding, uitmonstering en – schoeisel douane Aruba project:

Korte omschrijving van het werk	Het leveren van uniformkleding, uitmonstering en schoeisel Douane Aruba. Deze aanbesteding wordt ten behoeve van het project van aanschaf uniformkleding, - uitmonstering en schoeisel Douane uitgevoerd.
Uitvoeringstermijn	Binnen 3 maanden na gunning
Opdrachtgever	Land Aruba
Directie voerder	De vertegenwoordiger van de douane
Terms of Reference	De TOR is vanaf woensdag 27 januari 2021 (gratis) verkrijgbaar ten kantore van de Departamento di Aduana te L.G. Smith Boulevard 134 (Budlex gebouw) Oranjestad.
Inlichtingen	Inlichtingen worden verstrekt op woensdag 3 februari 2021 om 10.00 a.m. ten kantore van de Douane te L.G. Smith Boulevard. U kunt op die datum uw vragen mondeling stellen, deze vragen dienen evenwel uiterlijk woensdag 3 februari 2021 schriftelijk te worden overhandigd dan wel per mail te worden verstuurd.
Nota van Inlichtingen	De Nota van Inlichtingen wordt vastgesteld op woensdag 3 februari 2021 en is vanaf die dag verkrijgbaar bij de afdeling Algemene zaken op het Douane hoofdgebouw.
Inschrijving	De inschrijvingen dienen te worden ingediend met gebruikmaking van het originele formulier die bij de TOR is gehecht, inclusief een uitgebreide offerte in drievoud. De Inschrijving dient uiterlijk op vrijdag 19 februari 2021 om 11:00 uur op het Hoofdkantoor van de Douane te Oranjestad te worden ingediend in een gesloten, vrachtvrije en verzegelde envelop met op de linkerbovenhoek de vermelding: "Douane – Aanschaf Uniformkleding, - uitmonstering en –schoeisel Douane Aruba" , NIET openen voor vrijdag 19 februari 2021 .
Openbare aanbesteding	De openbare aanbesteding zal plaatsvinden op het hoofdkantoor van de Douane; L. G. Smith Blvd.134 op vrijdag 19 februari 2021 om 11:00 uur .
Financiering	'Land Aruba' (departamento di Aduana is verantwoordelijk voor de financiering van de project kosten).
Contact persoon	Mark Simon Chef Algemene zaken LG Smith Boulevard 134 Oranjestad, Aruba Telephone: 00 297 523-8888 ext 805 E-mail: mlasimon@douane.aw



Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!

www.amigoe.com
582-4333



Amigoe Aruba

GEZICHTSMASKERS VEREIST



HET HOUDT ONS ALLEMAAL VEILIG!

Met de gezondheid en veiligheid van onze gasten en medewerkers als prioriteit, wordt aan klanten en bezoekers aangeraden om een gezichtsmasker te dragen.

Zonder gezichtsmasker wordt u niet geholpen. Stoffen gezichtsbedekkingen die uw neus en mond bedekken, zijn acceptabel.

Bedankt voor uw respect en medewerking,



DEALS OF THE WEEK

OFFER VALID FROM

FRIDAY 22ND TILL
THURSDAY 28TH OF
JANUARY 2021

OR WHILE SUPPLIES LAST

COMBO M12 HMR DRILL & IMPCT DRV

M12 Kit, Cordless Tool Kit, Includes:
Hammer Drill Driver, Hex Impact
Driver, (2) M12 Red Lithium Batteries,
M12 Charger & Contractor Bag



489.⁹⁹
399.⁹⁹
or 16000 Fun Miles
100015229

WERNER FIBERGLASS STEP LADDER 6FT

• Duty rating of 225 lb
• Fiberglass is stronger than aluminum
• Slip-resistant steps

199.⁹⁹
149.⁹⁹
or 6000 Fun Miles
100022753



KOORYMAN WHITEX INTERIOR WALL & CEILING PAINT GL

• GL, Classic white paint in flat finish
• Minimizes surface imperfections
• Great coverage

39.⁹⁹
31.⁹⁹
or 1280 Fun Miles
100038474



20%
DISCOUNT

WOOD STAIN OIL BASED

• Qt, Use for color and
surface protection
• Maintains the wood texture
and grain, Enhances the natural
beauty of interior wood

29.⁹⁹
23.⁹⁹
or 960 Fun Miles
100028729



1/2 INCH HAMMER DRILL

• 7.5 Amp 120V motor, 0-2,700 RPM, 0-51,000
BPM, 2-mode speed, 2 prong plug, 8' cord
and weighs 6.9 lbs.

230.⁹⁹
179.⁹⁹
or 7200 Fun Miles
100039273



KOORYMAN IS NOT LIABLE FOR ANY TYPING AND/OR PRINTING ERRORS



Plotseling 4 lokale corona-doden

Premier doet weer beroep op samenleving: ‘neem dit serieus’

ORANJESTAD — Het coronavirus blijft zich muteren. Inmiddels zijn er volgens het Rijksinstituut voor de Volksgezondheid (RIVM) al duizenden varianten gezien, maar enkele daarvan lijken besmettelijker of zelfs gevaarlijker voor de gezondheid. Een gevaarlijke variant is mogelijk de Braziliaanse Covid-19 mutatie. Gezien de wereldwijd opduikende varianten, die plots ook op Aruba de kop op kunnen steken, drukt premier Evelyn Wever Croes (MEP) nogmaals iedereen op het hart om het virus ‘serieus te nemen’.

Het aantal actieve lokale gevallen staat nog altijd hoog. De cijfers van vandaag kwamen vlak voor het sluiten van deze editie binnen. Op dit moment zijn, voor zover bekend en getest, 502 positieve gevallen op het eiland actief. De teller van het aantal doden is plotseling met vier gestegen van 52 naar 56. De Directie Volksgezondheid (DVG) maakt bekend dat dit twee doden van gisteren betreffen en twee waarover de dienst later is geïnformeerd. Verder kwamen er vandaag dertig nieuwe besmettingen bij, die allemaal lokaal zijn. Ondanks dat de cijfers de afgelopen twee weken aan de dalende kant zijn, en ook het aantal casussen per dag nu enigszins gedaald is naar 47, blijven de aantallen ‘zorgwekkend hoog’, aldus premier Wever-Croes.

Tegenover de daling staat namelijk dat we op het moment

een hoog aantal coronapatiënten in het Horacio Oduber Hospitaal (HOH) hebben. Volgens de laatste cijfers die de *Amigoe* vandaag binnen kreeg vanuit het HOH, liggen op dit moment tien mensen op de ic en 19 op de Covid-afdeling. De premier: “We kijken altijd hoe we ervoor staan met betrekking tot corona naar hoeveel ziekenhuiscapaciteit we hebben en gebruiken, en 34 mensen (dat was het aantal van gisteren, wat een recordaantal van dit jaar betrof, red.) in het hospitaal is heel veel. Daarom doe ik nog een keer een beroep op de samenleving: neem dit serieus, blijf oplettend en houd je aan de maatregelen.”

Zorgen om mutaties

Naast de zorgen over het hoge aantal patiënten dat op dit moment in het ziekenhuis ligt, maakt de premier zich ook zorgen over de nieuwe

coronamutaties die om zich heen grijpen in verschillende delen van de wereld. “We horen over de Engelse variant, de Braziliaanse en meer. En we volgen dit op de voet. Omdat Brazilië dicht bij ons ligt, en omdat nog niet bekend is welke effecten de Braziliaanse variant heeft, hebben we de grens gesloten met Brazilië. We kunnen die niet openen totdat we een goed beeld hebben van de effecten van de Braziliaanse variant”, aldus de premier.

Het Nederlandse RIVM maakt op zijn website duidelijk dat sinds de uitbraak van de coronapandemie al ‘duizenden varianten’ van het virus zijn opgedoken. In Nederland zelf gaat bijvoorbeeld de Britse variant die sinds september 2020 in het Verenigd Koninkrijk circuleert, rond. Volgens deskundigen is deze variant besmettelijker dan andere varianten. Ook in Zuid-Afrika is een nieuwe variant van Covid-19 aangetoond, maar of deze besmettelijker is, is onduidelijk. Zorgen zijn er over de Braziliaanse variant, aangezien deze volgens het eerste onderzoek de spike-eiwitten van het virus heeft aangepast. Hierdoor zou deze

variant mogelijk in staat zijn om de ‘immuunrespons voor een deel te omzeilen’, aldus het Medisch Contact. Daarbij zijn er zorgen dat de huidige ontwikkelde vaccins, geen bescherming kunnen bieden tegen deze nieuwe mutanten.

Lokaal nog geen mutaties

Tot op heden is er nog geen gemuteerde variant op Aruba aangetroffen. De huidige PCR-testen die lokaal gebruikt worden, kunnen volgens Daisy Ooms en epidemioloog Garreth Tromp van de Directie Volksgezondheid (DVG) wel gemuteerde versies herkennen. Dat zeiden zij vorige week tijdens een persconferentie. Over de Engelse variant zei Ooms het volgende: “De PCR die wij nu uitvoeren op Aruba zal ook de gemuteerde variant uit de UK detecteren. De PCR test namelijk op drie genen van het virus. En slechts een van die genen is gemuteerd. Dus die andere twee zijn sowieso intact. Die worden herkend. En zelfs het gemuteerde gen kan nog gedeeltelijk worden opgepikt vanuit de PCR.” Later zei de DVG nog in een extra verklaring dat de PCR-test die Aruba gebruikt ‘heel gevoelig is’ en ‘alle soorten mutaties kan oppikken’.

Strafzaak tegen Richi Danies gepland op 5 maart

ORANJESTAD — Richi Danies, bekend van onder meer het organiseren van protestacties voor hogere straffen tegen plegers van seksueel misbruik van kinderen, moest gisteren na maanden van voorarrest voor een pro forma behandeling van een strafzaak tegen hem. Tijdens de pro forma behandeling werd duidelijk dat Danies zijn moeder en andere leden van zijn familie bedreigde. Volgens lokale media, die onder meer de moeder van Danies interviewden na de behandeling, zou Danies stelselmatig fa-



Danies voor het Kabinet van de Gouverneur begin oktober. Archiefoto.

milielieden hebben bedreigd met onder meer vergiftiging. Al enige tijd zou binnen het gezin een conflict gaande zijn over wie eigenaar zou zijn van de familiewoning. De rechter bepaalde dat de inhoudelijke behandeling van de strafzaak tegen Danies op 5 maart plaats zal vinden. Danies zou zich tijdens de behandeling hebben beklagd over hoe lang het duurt voordat zijn zaak zou worden behandeld. Volgens het OM heeft dit echter te maken met hoe lang het requisitoir gaat duren.

Eagle LNG:

Bouw gasterminal raffinaderij start in de zomer

SAN NICOLAS — Het Gasbedrijf Eagle LNG, dat vorige week met Refineria di Aruba (RdA) een exclusiviteitsakkoord heeft getekend voor onder meer de bouw van een terminal voor vloeibaar aardgas, wil in de zomer al van start gaan met de bouw van de faciliteit op het terrein van de raffinaderij in San Nicolas.

Eerder deze week stuurde het bedrijf een verklaring naar branchenieuwswebsite *Bunkerspot* waarin de plannen voor Aruba werden uiteengezet. De terminal van Eagle LNG in San Nicolas zal fungeren als LNG-bunkerstation voor schepen die handelsroutes naar en door Aruba exploiteren en aangedreven worden door vloeibaar gas. Eagle LNG financiert het project helemaal zelf. “We zijn vastbesloten om te investeren in het Caribisch gebied. De ondertekening van de exclusiviteitsovereenkomst met RdA is een belangrijke stap op weg naar goedkoop, schoon Amerikaans gas voor de regio. De overeenkomst stelt Eagle in staat te investeren en banen te creëren op Aruba”, aldus Eagle LNG-president Sean Lalani. “Onze onmiddellijke prioriteit is het ontwikkelen van projectontwerpen voor de terminal, met als doel deze zomer al met de bouw te beginnen. Eagle zal niet alleen stabiele, goedkope energie voor alle Arubanen brengen, het leveren van kant-en-klare LNG op onze terminal biedt bovendien de mogelijkheid om schepen die handelsroutes in de regio varen van brandstof te kunnen voorzien.”

Regio

Volgens Lalani zal de terminal op Aruba ook fungeren als een knooppunt voor de groeiende energiebehoeften binnen de regio. “Net als wat er gebeurde toen Eagle LNG zijn eerste LNG-productiefaciliteit bouwde aan

de kust van Florida.” Het bedrijf voegde eraan toe dat de bouw van de LNG-terminal ‘de prijs van brandstof die wordt gebruikt bij de productie van water en elektriciteit voor Aruba’s burgers en zijn bedrijven zal stabiliseren en verlagen’, terwijl ‘toegang tot goedkopere energie ook ten goede zal komen aan de voorgestelde heropening van Aruba’s raffinaderij’. RdA is voor zover bekend nog altijd daarover in gesprek met

Quanten Consortium Aruba.

Meer banen

In een verklaring aan Bunkerspot verklaarde premier Evelyn Wever-Croes (MEP) dat met de deal met Eagle LNG de raffinaderij zal overstappen van zware stookolie naar aardgas, met als voordelen onder meer ‘prijsstabiliteit, betere zorg voor het milieu, schonere energie, maar vooral ook economische ontwikkeling’. “Terwijl Eagle LNG zijn activiteiten op Aruba vestigt, zullen nieuwe banen worden gecreëerd met de extra mogelijkheid een nieuwe aardgasexportindustrie te openen met Aruba als hub”, aldus de premier.

AVP-leider Mike Eman:

‘Regering kiest zelf voor snijden in de zorg’

ORANJESTAD — De Arubaanse regering kiest zelf voor het snijden in de zorg en werkt daarmee de structurele afbraak van de sector door Nederland in de hand. Dit zegt oppositieleider Mike Eman (AVP) na een bezoek aan het Horacio Oduber Hospitaal (HOH).

De AVP-leider en Statenlid Mervin Wyatt-Ras bezochten gisteren het HOH. Daar spraken ze onder meer met personeel en medisch directeur Jacco Vroegop. Doel van het bezoek was om zelf op de hoogte te worden gebracht over de werkzaamheden op het ziekenhuis ter bestrijding van het coronavirus. De oud-premier en het Statenlid kregen een rondleiding langs verschillende zalen en ook op de intensive care-afdeling. Daar kregen ze te horen dat verschillende verplegers zelf besmet waren geraakt en dat de druk en de stress enorm hoog zijn. Volgens Wyatt-Ras zouden de stakeholders in de zorg aan het parlement duidelijk hebben gemaakt dat zij niet gelukkig zijn met de manier waarop de regering de crisis aanpakt. Eman wees gisteren op een brief van specialisten die hun zorgen uiten over de kortingen in de zorg. Inmiddels beginnen specialisten die minder goed

rondkomen van het eiland te vertrekken en is het verplegend personeel gedemoraliseerd door de korting op hun loon, aldus de oppositieleider. Vroegop zou in gesprek met hem de situatie hebben vergeleken met een fietswiel waar de spaken van wegvalen. Volgens Eman is er een tendens vanuit Nederland om diensten die nu op Aruba worden aangeboden te verplaatsen naar Curaçao.

De oud-premier noemt dit ‘terugdraaien van de klok’ onacceptabel en dat van hieruit meerdere verworvenheden zullen verdwijnen. De AVP-leider beschuldigt de regering ervan verkeerde keuzes te maken. Volgens Eman zou staatssecretaris Knops zelf hebben aangegeven dat Nederland niet aandringt op een korting van 60 miljoen in de zorg, maar dat Aruba zelf moet kiezen waar dat bedrag moet worden gekort. De regering zou volgens Eman zelf

ervoor hebben gekozen om dan maar in de zorg te snijden.

‘Jammer’

In een reactie op Facebook ontkent Financiën-minister Xiomara Maduro (MEP) dat de structurele bezuinigingen in de zorg een keuze van de regering was. De minister plaatste foto’s van brieven van het College Aruba financieel toezicht (CAft) waarin wordt aanbevolen om een eigen bijdrage of eigen risico in te voeren en aanpassingen te maken in het aanbod van medicijnen om op korte termijn tot besparingen te komen. Hierna volgde echter de opdracht vanuit de Rijksministerraad om structureel 5 miljoen florin per maand te korten op de zorg, aldus minister Maduro. “Het is zo jammer om te zien hoe een politicus met zoveel stemmen in plaats van zijn land te helpen in de Staten er wederom voor kiest om te spelen met het leed van een volk dat door een pandemie gaat”, aldus minister Maduro. Eerder liet ook Volksgezondheid-minister Dangui Oduber (MEP)

aan deze krant weten dat de korting is aangekomen bij de zorgverleners, maar legt de verantwoordelijkheid hiervoor bij Nederland. Over de oproep om tot een eerlijker verdeling te komen van de pijn door bijvoorbeeld een introductie van een eigen bijdragen of een strafkorting bij onterecht bezoek aan de spoedeisende hulp, antwoordde de minister dat het ‘onverantwoord is om Wave 3 (eigen bijdrage) door te voeren’. “Tussen de 50 en 60 procent van de bevolking is afhankelijk van een Fase-uitkering of loonsubsidie. Dit kunnen wij aan onze bevolking niet aandoen. Snijden in goede tijden is al moeilijk genoeg, laat staan snijden in de moeilijkste tijden in onze geschiedenis.”

Nederland legde in mei van vorig jaar een taakstelling van 5 miljoen florin per maand op. Uiteindelijk gaf de regering van Aruba in juni een ‘aanwijzing’ aan de AZV om 5,5 procent te korten op de budgetten en tarieven voor zorgaanbieders, zonder einddatum.

Prijzen licht gedaald

ORANJESTAD — De consumentenprijzen zijn in november licht gedaald ten opzichte van november. Dat blijkt uit recente cijfers van het Centraal Bureau voor de Statistiek (CBS).

Het prijsindexcijfer daalde in november met 0,04 procent ten opzichte van oktober. Ten opzichte van november 2019 daalde het prijsindexcijfer met 3,2 procent. Het CBS noteerde in november de grootste prijsdalingen in de sectoren ‘huisvesting’ en ‘transport’. De daling in de sector huisvesting is volgens het CBS een gevolg van een daling in de prijzen voor de ‘onderhoud en reparatie’. In de sectoren ‘huishoudelijke benodigdheden’ en ‘recreatie en cultuur’ stegen de prijzen juist. In het ‘productmandje’ van het CBS lieten ongeveer een derde van de producten een prijsstijging zien. Tweederde van de 408 producten in het mandje zijn juist in prijs gedaald.

Crisis Team: grens met Brazilië dicht

ORANJESTAD — De grens van Aruba wordt gesloten voor Brazilië met ingang van maandag. Dat is om te voorkomen dat de nieuwe mutatie van het coronavirus dat in Brazilië rondwaart, naar Aruba komt. Dat maakte het Crisis Team gistermiddag bekend.



De nieuwe Braziliaanse variant waart rond in Latijns-Amerika en de Nederlandse overheid maakt hier zich ernstig zorgen over. Woensdag besloot Nederland om zijn grenzen voor luchtverkeer met alle Latijns-Amerikaanse landen te sluiten. Toerisme, Volksgezondheid en Sport-minister Dangui Oduber (MEP) stelde gisteren dat Nederland de wens heeft gewit dat ook Aruba de grenzen met Latijns-Amerika sluit. Hij gaf aan dat het Crisis Team dit gisteren zou bespreken en dat Aruba ook in gesprek was met de tegenwoordiging van Nederland in Aruba (VNO) om

te zien welke positie Aruba moet aannemen ten opzichte van Latijns-Amerika. De grenzen van Aruba zijn op dit moment al gesloten voor Venezuela en Peru en vanaf maandag dus ook voor Brazilië. Het Crisis Team zegt ‘de situatie continu te monitoren’ en de samenwerking op de hoogte te houden van nieuwe ontwikkelingen.

Ook de KLM heeft aangekondigd geen vluchten meer uit te voeren naar Latijns-

Amerika, maar nog wel door te blijven vliegen op de CAS- en BES-eilanden. Daarnaast maant het Crisis Team Arubaanse reizigers op te letten omdat de Verenigde Staten en andere bestemmingen verschillende toegangseisen stellen, zoals testen, quarantaine enzovoort, ook als men negatief getest is op corona. Dat kan het reizen bemoeilijken en ook ertoe leiden dat men in het buitenland vast komt te zitten.

STROOMONDERBREKING:

In verband met noodzakelijke werkzaamheden zijn wij genooddakt de energievoorziening te onderbreken op:

Donderdag, 28 januari 2021 van 8.00 uur t/m 16.00 uur in de omgeving van:

- Maria Maai ged.
- Jamanota
- Bringamosa ged.
- Macuarima ged.
- Jan Flemming ged.
- Warawara ged.
- San Fuego ged.
- Boton

Onze excuses voor het ongemak dat dit stroomonderbreking kan veroorzaken

DANK U VOOR UW BEGRIP
523-7100 | customerservice@elmar.aw



Monumentenfonds onderzoekt een 2e leven voor watertanks Kibaima

ORANJESTAD — Stichting Monumentenfonds Aruba (SMFA) onderzoekt het hergebruik van zeker tien verschillende monumentale panden. Het meest in het oog springende onderzoek is dat van de oude watertanks van Kibaima, die een interessante uitdaging voor herbestemming vormen. Hier wordt samen met BOEi - Nationale Maatschappij tot Behoud, Ontwikkeling en Exploitatie van Cultureel Erfgoed aan gewerkt.

door onze verslaggever
Nadine Salas

“Het gebouwencomplex is van het land Aruba en we hebben gevraagd of het goed is als we gaan kijken wat de mogelijkheden zijn om daar nieuw leven in te blazen”, legt de directeur van het Monumentenfonds Anne Witsenburg uit aan de *Amigoe*. “We hebben inmiddels ook subsidie uit Nederland ontvangen om dat goed te kunnen doen.” Het bedrag, 30.000 euro, is door het ministerie van Onderwijs, Cultuur en Wetenschap verstrekt aan BOEi via de Rijksdienst Cultureel Erfgoed. Met de subsidie worden de kosten gedekt voor de adviezen die het Monumentenfonds geeft en ook van in Nederland gevestigde adviseurs en lokale adviseurs. In een expertsessie met TNO en Wageningen University & Research is een eerste stap gezet om de mogelijkheden hiervoor te verkennen. Dit vond plaats op 16 november. De informatie hierover wordt door het Monumentenfonds uiteindelijk weer teruggekoppeld aan de Directie Landbouw, Visserij en Veeteelt (Santa Rosa) en agrarisch ondernemers verenigd in United Farmers Aruba.

Transformeren

“We weten inmiddels hoe we een oud woonhuis kunnen transformeren tot een café of een winkel of een kantoor, maar bij dit industriële erfgoed is het nog een stuk lastiger. Je kan bijvoorbeeld niet allemaal raampjes in een watertank maken, maar wat kun je er dan wel mee doen? We kijken wat er kan binnen de regels van wat je wel of niet met een monument mag doen”, stelt Witsenburg. Het Kibaima-complex uit 1932 bestaat uit een hoofdgebouw en vier watertanks en was voorheen van de Landswatervoorziening. De watertanks zijn constructief nog goed. Onderzocht wordt welke functies erin gevestigd zouden kunnen worden en of er überhaupt markt voor is. In december is het terrein rondom de tanks in opdracht van het Monumentenfonds schoongemaakt zodat ze echt vrij staan en het onderzoek ter plekke makkelijker gemaakt wordt. “We zitten nu nog in de brainstormfase met heel veel stakeholders over wat kan



Terrein schoongemaakt.

en wat tot de mogelijkheden behoort. Dat is eigenlijk de leukste fase, vind ik. We verwachten in februari of maart met een eindrapport te komen.”

Kosten

Voor het ontwerp moeten ook tekeningen gemaakt worden en alles moet worden ingemeten. De subsidie dekt ook maar 50 procent procent van alle kosten, de bijdragen van het Monumentenfonds bestaat uit het eigen advies dat gegeven wordt voor het project.

Duurzaamheidsaspecten onder de loep

Normaal krijgt SMFA elk jaar de beschikking over een groep studenten van SUSAteliers, die een minor in Aruba doen. De SUSAteliers zijn ateliers van de Hogeschool Rotterdam, afdeling Bouwkunde, waar extreem duurzame projecten worden ontwikkeld, uitgewerkt, gebouwd en onderzocht. In overleg met de hogeschool wordt een gebouw of een serie gebouwen of een stukje stad onder de loep genomen door de studenten, waar naar duurzame oplos-

singen gekeken wordt. Dat ging afgelopen jaar niet door. Voor Kibaima is dit nu omgezet in een stage-atelier, waar vier studenten aan werken. Zij werken vanuit Rotterdam en de afstemming gaat virtueel. Begin februari presenteren de studenten hun bevindingen aan BOEi en het Monumentenfonds. Die kijken naar de duurzaamheidsaspecten van de herbestemming van de watertanks en doen dit vanuit

vier verschillende invalshoeken, legt Witsenburg uit. Een student richt zich op het watergebruik. “Als je daar bijvoorbeeld duurzame landbouw in zou installeren of een kantoor, hoe zou het water dat door de aircos wordt geproduceerd bijvoorbeeld kunnen worden hergebruikt? Of vang je het regenwater op en doe je daar iets mee?” Het tweede aspect betreft de isolatie. “Moet je de tanks isoleren om binnen koeler te



Het dak van de tank gesteund door zuilen.

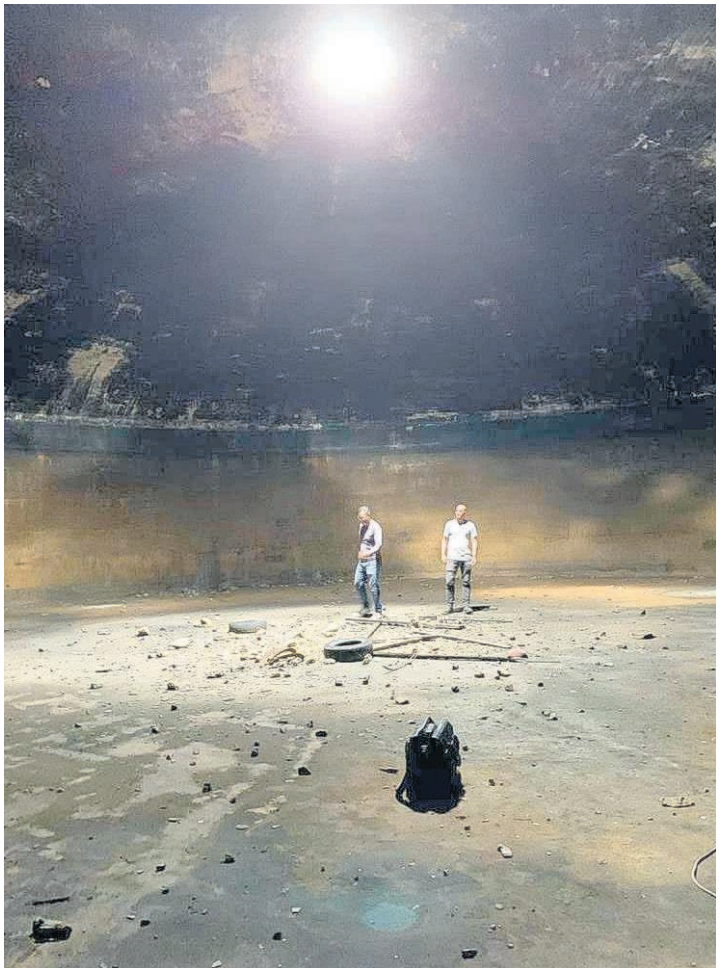


Foto: SMFA

Binnen in de grote watertank.

blijven en de warmte buiten te houden?. “Een derde student houdt zich bezig met de constructie. “Er zijn een paar tanks die bijna onbruikbaar zijn, want je loopt door een bos van betonnen kolom-

men heen. Kan de constructie aangepast worden zodat het dak toch gedragen blijft, maar dat er veel meer ruimte beschikbaar is die ook beter bruikbaar is?”, stelt Witsenburg. Tot slot wordt er ook

gekeken naar energieopwekking. “Kun je energie opwekken op allerlei innovatieve manieren?” Wanneer SMFA aan het einde is van het haalbaarheidsonderzoek, is het de bedoeling dat de studenten een aantal duurzame oplossingen kunnen noteren, die vervolgens in het ontwerp meegenomen kunnen worden.

Uitdaging

“Het herbestemmen van de watertanks gaat natuurlijk compleet anders worden dan het herbestemmen van een woning”, legt de directeur uit. “Of het nu een kantoor wordt of landbouw op een plek waar vroeger alleen maar water was, dat is een heel groot verschil tussen de oorspronkelijke bestemming en de herbestemming. Dat is een extra uitdaging maar dat is ook weer extra leuk. Wanneer we aan de slag gaan met watertorens of watertanks, denken de mensen wat gek, wat moet je ermee. In zo'n proces de uitdagingen aanpakken en op een goede manier creatief inzetten blijkt ontzettend veel mogelijkheden op te leveren. De angst om zo iets aan te pakken, die is nu nog soms te groot. Maar het is een ongelooflijk leuk en mooi proces met een fantastisch eindresultaat”, aldus Witsenburg.



ERA NOBO ABO
bo kier ta parti di dije?

7 AREAS

- ★ AREA 1 - CLUB DEVELOPMENT
- ★ AREA 2 - COACH DEVELOPMENT
- ★ AREA 3 - TALENT DEVELOPMENT
- ★ AREA 4 - WOMEN'S FOOTBALL DEVELOPMENT
- ★ AREA 5 - REFEREE'S DEVELOPMENT
- ★ AREA 6 - LEAGUE DEVELOPMENT
- ★ AREA 7 - NATIONAL TEAMS

arubanse voetbal bond - AVS arubanse voetbal bond aruba

THE SPECIALISTS

Eye and ear exams are free!

(297) 290-2020 (297) 640-2020 Monday - Friday: 9:00am - 6:00pm Saturday: 9:00am - 5:00pm 222 Caya G. F. Betico Croes Oranjestad, Aruba





Entrante 1 di februari 2021
Departamento di Obran Publico
lo no acepta cash como un forma di pago.

Pagonan lo por wordo haci
solamente via ATM of online.





Om onze afdeling administratie te versterken is Uitgeverij Amigoe (Aruba) op zoek naar een:

Freelance medewerker (m/v) afdeling administratie en verkoop

- Minimaal mbo-opleiding
- Flexibel en resultaatgericht
- Goede beheersing van het Nederlands, Engels en Papiaments
- Sterke communicatievaardigheden in het Nederlands
- Ervaring debiteurenadministratie
- Verkoopervaring
- Ervaring met computerprogramma's
- Ervaring met Adobe programma's
- Visie en doorzettingsvermogen
- Goede contacten binnen de lokale commerciële sector
- Eigen vervoer

Graag ontvangen wij je reactie vóór 28 februari 2021. Stuur je cv met motivatiebrief in het Nederlands naar gwillem@amigoe.com

Belastingdienst morgen open

ORANJESTAD — Departamento di Impuesto (Dimp) meldt dat de kassaservice van het hoofdkantoor in Camacuri morgen en volgende week zaterdag 30 januari tussen acht uur en half twaalf 's ochtends geopend zal zijn voor wie de motorrijtuigenbelasting van 2021 nog niet heeft betaald. Daarnaast kunnen burgers ook van deze ochtenden gebruik maken om andere openstaande bedragen te betalen, hun nieuw aangeschafte voertuigen te laten registreren of hun niet meer geldige nummerplaten in te leveren. Betalen kan alleen via pin. Personen boven de zestig jaar die geen ondernemer zijn mogen echter wel contant betalen. Bovendien kunnen aanslagen of de motorrijtuigenbelasting voor



2021 niet worden betaald als nog niet aan die van voorgaande jaren is voldaan. Hoewel deze extra uren in het weekend worden aange-

boden raadt Dimp burgers aan om de betaling zoveel mogelijk online te doen in plaats van in de rij te komen staan. In de ontvangstzaal

van Dimp mag slechts een beperkt aantal personen zitten. De uiterlijke betaaldatum voor de rijtuigenbelasting 2021 is 1 februari.

Virtuele Betico Memorial Run uitverkocht

ORANJESTAD — De organisatie van de jaarlijkse Betico Memorial Run meldt dat alle startplaatsen voor de editie van dit jaar inmiddels zijn vergeven.

In totaal doen 507 renners mee aan het evenement dat dit jaar vanwege de crisis voor het eerst virtueel zal plaatsvinden volgende week. Tussen 25 en 29 januari kunnen deelnemers op een zelf te kiezen tijdstip de loop volbrengen.

Er zijn 100 startplekken per dag en 25 per district vrijgegeven. Er zijn verschillende leeftijdscategorieën en afstanden variërend van drie tot tien kilometer. Deelnemers moeten op de gekozen datum lopen om het resultaat als geldig te laten tellen.

Deelnemers moeten rennen tussen vijf uur 's ochtends en tien uur 's avonds in overeenstemming met de coronaprotocolen en de avondklok.

Kabinet ontmoet team Sociaal Maatschappelijk Werk DPS



ORANJESTAD — Minister-president Evelyn Wever-Croes (MEP) en Financiën-minster Xiomara Maduro (MEP) waren eerste deze week op uitnodiging van het team Sociaal Maatschappelijk Werkers (SMW) van de Dienst Publieke Scholen (DPS) te gast bij Colegio EPI. Daar woonden ze een presentatie bij over het belangrijke werk dat sociaal-maatschappelijk werkers dagelijks doen op de scholen, aldus de minister president. Ze geeft aan dat niet alle scholen sociaal-maatschappelijk werk kunnen aanbieden, hetgeen haar zorgen baart. Ook ontving de premier het rapport 'schoolmaatschappelijk werk'. In een Facebookbericht schrijft minister Maduro dat het tijdens de financiële situatie van het moment belangrijk is op de hoogte te worden gehouden van 'wat werkelijk belangrijk is voor onze welvaart'.

Arubaanse premier feliciteert president VS

ORANJESTAD — Premier Evelyn Wever-Croes (MEP) heeft de nieuwe president van de Verenigde Staten Joe Biden en de nieuwe vicepresident Kamala Harris gefeliciteerd met hun benoeming. Dit vond plaats op woensdag tijdens een ceremonie in Washington.

Aan de media laat de premier weten dat de relatie tussen de Verenigde Staten en Aruba altijd goed is geweest. "We beschouwen Amerika als een van de strategisch meest belangrijke partners in de regio, op zowel economisch gebied, veiligheid als zorg en onderwijs. Het is een land waarmee we verschillende banden hebben. Toen ik twee jaar geleden naar Washington ging om hulp te zoeken met de raffinaderij zie je

dat het mede ook geholpen heeft om onder het contract van Citgo uit te komen. Ook het feit dat Amerikaanse investeerders geld willen steken in de Arubaanse economie, bewijst dat de band goed is, stelt de premier. "Een aantal Amerikaanse financierders overweegt, met de steun van de Amerikaanse overheid, om in onze economie te investeren. Dat illustreert ook dat onze relatie heel goed is en ik heb er alle vertrouwen in dat deze ook

in de toekomst goed blijft, en wellicht nog beter als we die strategisch belangrijke partners hebben die willen helpen onze economie te ontwikkelen." De premier ging ook in op de balans tussen de hoeveelheid vrouwen en mannen in de politiek. "Als vrouw zijnde was het bijzonder om ook voor het eerst een vrouwelijke vicepresident ingezworen te zien. Het vervult me met trots om te zien dat de beperkingen waar vrouwen mee kampen wanneer ze hun dromen willen waarmaken, er bijna niet meer zijn. Het is een belangrijk signaal aan alle vrouwen: laat niemand je wijsmaken dat

het niet kan lukken, want we hebben laten zien dat we cruciale posities kunnen bereiken. Ik geloof in het belang van een balans tussen mannen en vrouwen in de overheid. Hoe meer vrouwen er in de politiek en overheid zijn, hoe meer balans er in belangrijke beslissingen komt en dat werpt zijn vruchten af in de vooruitgang en welzijn van de samenleving. Zoals Harris al zei tijdens haar toespraak: ze is de eerste vrouwelijke vicepresident, maar zeker niet de laatste. Wellicht inspireert dit onze kinderen en met name de meisjes om het beste van zichzelf te geven."

Gratis cursussen voor vrouwenopvang

ORANJESTAD — Enseñansa Pa Empleo (EPE), dat voortgezet beroeps-onderwijs aanbiedt en de Fundacion Enseñansa Pa Aruba (FEPA), waar men terecht kan voor ondersteuning bij het tweede kans-onderwijs, hebben gisteren een overeenkomst getekend met het Centro pa Desarojo di Hende Muher (CEDEHM). Doel is om alle vrouwen in moeilijkheden die geholpen worden door het CEDEHM, gratis cursussen te geven waarmee ze de kwaliteit van hun leven kunnen verbeteren, aldus de sociale media-update van EPE. Het CEDEHM heeft als doel de achterstandspositie van vrouwen in de samenleving te verbeteren en men kan er terecht voor advies en ondersteuning.



Zo gek nog niet

Gewoon nieuwsgierig of?

Elke week licht zorginstelling Respaldo in deze rubriek een thema uit de wereld van de mentale gezondheid toe, wat de ontwikkelingen zijn die bijdragen aan de psychische gezondheid en hoe de Arubaanse samenleving op mentaal vlak zo fit mogelijk kan blijven.

Als psycholoog wil ik altijd alles over u weten, vooral wat u voelt, denkt en wat u doet. Ik ben echt niet alleen een nieuwsgierig aagje hoor, maar heb die kennis gewoon nodig om u goed te kunnen helpen. Mijn interesse is allereerst oprecht en dus mooi meegenomen dat ik er mijn werk van heb kunnen maken. De vragen die ik stel zijn om inzicht bij mijn cliënt te stimuleren, de vragen moeten ervoor zorgen dat de cliënt zichzelf beter gaat begrijpen. Wat maakt dat u zich zo voelt, dat u zo denkt en dat u zich zo gedraagt. Dit inzicht is belangrijk, want als u beter begrijpt hoe zaken met elkaar samenhangen, kunt u vervolgens ook

beter begrijpen waarom u voelt wat u voelt, denkt wat u doet. Vervolgens kunt u leren dit anders te denken, te voelen en te doen. Het is eigenlijk net als bij een 'aha-erlebnis' wat betekent een letterlijke aha-ervaring, waarin een persoon plotseling nieuwe inzichten krijgt in zijn situatie. In zo'n situatie is men vaak geneigd 'aha!', dus dat zit zo' of 'aha!', zo kan het dus ook' te denken. Nou, dit is precies waar u samen met een psycholoog naar op zoek gaat, dat moment dat u ontdekt hoe uw psyche in elkaar zit en wat u anders zou kunnen doen. Simpel toch? Nou, nee, dat is dus niet zo simpel als het lijkt. Mensen hebben overal ter wereld, dus ook op Aruba, namelijk vaak al een leven achter de rug, waarin het denken en voelen over zaken al behoorlijk vast is komen te zitten. Door negatieve ervaringen die niet zijn verwerkt, door veel teleurstellingen en te lang doorlopen met problemen kunnen belemmerende patronen

steeds hardnekkiger worden. Mensen verliezen het vertrouwen in andere mensen of de hoop dat het toch nog goed kan komen. Dat is toch een eenzame, verdrietige gedachte als je het mij vraagt. We maken allemaal negatieve dingen mee, de een echter meer dan de ander en dan is het belangrijk om ook goed voor je mentale gezondheid te zorgen, dat is eigenlijk toch heel logisch. We gaan wel naar de sportschool, proberen op goede voeding te letten. We gaan als vanzelfsprekend naar de dokter als we een lichamelijk probleem ervaren, maar ons mooie brein wordt verwaarloosd.

Laten we dus allereerst nieuwsgierig zijn naar onszelf en onze psyche, dat is in ieder geval het begin van elk persoonlijk veranderingsproces. Dit is misschien in het begin doodeng en dingen doen die doodeng zijn, kun je beter samen doen toch!

Patricia Vermunt, klinisch psycholoog

Honkballers op bezoek bij Filomena College Mavo

SAN NICOLAS — De Arubaanse honkballers Chadwick Tromp, Randolph Oduber en Narciso Crook brachten eergisteren een bezoek aan de Filomena College Mavo in San Nicolas. Daar kregen scholieren van hen te horen hoe zij het beste uit zichzelf kunnen halen en hun persoonlijke doelen kunnen bereiken. Chadwick Tromp is catcher bij de San Francisco Giants. Zijn verhaal is er bij uitstek een van blijven doorzetten tot je droom wordt bereikt. Randolph Oduber en Narciso Crook spelen beiden in zogeheten farmteams van organisaties binnen Major League Baseball. Het is overigens niet de eerste keer dat Chadwick Tromp een school bezoekt om een motiverend praatje te houden met lokale scholieren. Vorig jaar bezocht hij EPB San Nicolas waar hij vertelde over hoe hij altijd zelf zijn grootste motivator is geweest en dat hij minstens veertig keer werd afgewezen tijdens try-outs, maar nooit heeft opgegeven.



Winkels blijven maandag gesloten

ORANJESTAD — Dia di Betico aanstaande maandag 25 januari is een vrije dag en dat betekent dat alle winkels gesloten zijn. Uitzondering geldt voor de horeca (restaurants, bars, snacktrucks), botica's, benzinepompen en winkels in hotels. Alle andere winkels moeten de deuren gesloten houden, aldus minister Xiomara Maduro (MEP) van Financiën, Economische Zaken en Cultuur in een persbericht. Ze benadrukt dat er gecontroleerd zal worden op de verplichte sluiting.

Voor alle vragen en verzoeken om informatie, bel naar 582-4333

Amigoe di Aruba

Breinbreker van de dag

Elke dag vindt u in de Amigoe op deze pagina een Sudoku. Plaats de cijfers 1 tot en met 9 zo in het diagram dat elk cijfer precies één keer voorkomt in elke rij en elke kolom. Elk van de cijfers 1 tot en met 9 moet ook precies één keer voorkomen in elk van de vetomrande 3-bij-3-vierkanten.

			4		3			
1	6				1			
		2		7				
9					5			1
	2	6		3		4	9	
8			2					3
		8		6		7		
							5	4
		4			3			

DIFFICULTY RATING: ★★★★★
De oplossing voor de Sudoku staat op pagina 9 in deze krant.

Partijen leveren kandidatenlijsten in

WILLEMSTAD — Van de 26 partijen die bij de Electorale Raad (ER) aangaven gisteren hun kandidatenlijst in te leveren voor de verkiezingen van 19 maart, bleek gisterochtend in ieder geval Generashon Nobo van Hugh Lopes al te zijn afgevallen. In plaats daarvan meldde op de valreep Partido Político Kunukero (PPK) zich bij de ER.

PPK had op het middaguur haar opwachting bij het WTC moeten maken. Achter Kunukero zou Edward Koeiman komen, beter bekend als Rasta Mozes, de man die regelmatig met een indianentooi en masker over het eiland fietst en landbouw bij Brakkeput bedrijft. Maar Koeiman had nog tot gistermiddag zes uur de tijd. Net als Josefa Josephina van Liberalismo Klásiko Komunidat di Kòrsou (LKKK), die niet om 10.40 uur verscheen. Vier jaar geleden meldde Josephina zich echter ook op het nippertje, vlak voor de sluiting. Dat kwam toen doordat de benodigde 2000 gulden voor de inschrijving aanvankelijk niet op tijd bij de Ontvanger gedeponereerd kon worden.

De traditionele folklore met brassbands en vlaggen werd gemist. Al had Kòrsou di Nos Tur van Amparo dos Santos wel de Loko Loko bus ingezet voor aanhangers. Dos Santos zorgde weer voor de nodige controverse door de leden van de ER te verwijten mee te werken aan fraude. “De stembussen moeten net zo transparant zijn als de spatschermen voor jullie gezicht, en niet van karton.” In de top tien van de KdNT-lijst staan naast Dos Santos, Meindert ‘Menki’ Rojer en Carlos Monk en verder Henny Reinilla, Giovanni Atalita, Tirso Petroudis en Ardieth Merien-Martha. Ook tambu-zangeres Mistica Stefania staat op de lijst.

Luigi Faneyte en Eldrin ‘Poeki’ Alberto van Kumun beten om 09.00 uur de spits af. Kumun timmert al ruim zeven maanden aan de weg met haar campagne om een gemeente van Nederland te worden, met de voordeelen die Europa biedt met de status van Ultraperifeer Gebied. De lijst van Pueblo Sobrano telt tien kandidaten, maar de personen op de lijst zullen pas vanaf vrijdag (vandaag, red.) aan de samenleving worden voorgesteld, zei partijleider Ben Whiteman.



Kumun



Partido Alternativa Real (PAR) met in het midden partijleider Rhuggenaath.

Klaridad Akshon Sosial (KAS) had er geen moeite mee om 29 kandidaten te vinden, zo verzekerden partijleider Humphrey Davelaar (ex-PNP) en Suzanne Borrebach (nr. 5). Met hun sociaal-progressieve ideologie en de slogan ‘Felisidat duradero pa tur’ hopen ze, net als veel andere nieuwe partijen, op een betere verdeling van de welvaart voor de kwetsbaren in de samenleving. Namens PAR leverden partijleider Eugene Rhuggenaath, Statenvoorzitter Ana-Maria Pauletta en Shaheen Elhage de kandidatenlijst in. Met de slogan ‘Sigui kana ku PAR’ hoopt de partij met het vertrouwen van het electoraat haar werk van de afgelo-

pen vier jaar af te maken. Marco Tyrol van Movementu un Pueblo pa Progreso heeft acht mensen op de kandidatenlijst. Een verkiezingsplan wil hij echter nog niet delen, omdat hij bang is dat andere partijen dat overnemen. Ook de aanhangers van Kòrsou Esun Mihó (KEM) waren in optocht naar het WTC getogen. Met ‘Un politika kontrali’ wil de nieuwe partij van Michelangelo ‘Lo’ Martines de strijd aangaan tegen ‘de onrechtvaardigheid van de afgelopen kabinetten, die zich lang niet voor iedereen in de samenleving hebben ingezet’. Op nummer twee van de lijst met 29 kandidaten staat Anthony ‘Nini’ Godett, die met

FOL zestien jaar geleden zijn hoogtijdagen beleefde. Buiten het WTC zweefte Christopher Middelhof de aanhangers op door, in het spoor van Godett, ook Martines ‘Nos lider Maximo’ te noemen. Amado Rojer van Partido Aliansa Nobo (PAN) was de laatste partij voor de pauze. Met elf kandidaten op de lijst, volgens Rojer de enige partij die duidelijk zegt wat ze willen doen, namelijk het aanpassen van de Staatsregeling ‘zonder een oorlog met Nederland te willen’.

Na de pauze stonden nog vijftien partijen op het rooster voordat de ER om zes uur gistermiddag de inschrijving zou sluiten.

Burney ‘Nini’ Fonseca:

‘Mijn relatie met Jamaloodin was puur voor sponsoring’

WILLEMSTAD — De veroordeelde ‘moordmake-laar’ van Helmin Wiels in mei 2013, Burney ‘Nini’ Fonseca, werd vanuit Nederland overgebracht naar Curaçao om deze week in de moordzaak Maximus tegen George Jamaloodin te getuigen. De verdediging noch het Openbaar Ministerie (OM) waren er eerder in geïnteresseerd om hem opnieuw te horen. De drie rechters van het hof, Erna van Gink, Ruud Veldhuisen en Selma Verheijen, wilden hem wel recht in de ogen kijken.

door Jomaira Angela

Fonseca kwam de zaal gistermorgen om 10.01 uur binnen. Hij droeg een lichtblauwe spijkerbroek, een donkerblauw T-shirt en had Nike-gympen aan. Hij werd bijgestaan door zijn advocaat Marije Vaders. Zijn verhoor duurde ruim een uur. Hij legde de belofte af en volhardde vervolgens dat hij onschuldig is veroordeeld in deze zaak. Hij zei van niemand de opdracht te hebben gekregen om Wiels te doden, niemand te hebben betaald om dat te doen en de moord nimmer zelf te hebben bedacht of beaamd. Fonseca was gisteren verplicht om naar waarheid antwoord te geven op vragen, anders kan hij worden vervolgd voor meened. Daarvoor staat een maximale celstraf van acht jaar en die jaren kan hij dus extra opgelegd krijgen.

Officier Ivo Out wilde weten wanneer de relatie tussen Fonseca en Jamaloodin was begonnen. “In de verkiezingsperiode van oktober 2012”, meldde Fonseca. Daarvoor kende hij hem alleen van gezicht. Op de vraag hoe hij aan het telefoonnummer van Jamaloodin was gekomen, legde hij gedetailleerd een gesprek uit tussen hem en oud-premier Gertrij Schotte. Er was des tijds een toernooi in zijn wijk, Koraal Specht. Hij benaderde Schotte voor sponsoring voor verlichting op het voetbalveld tegenover zijn woning, omdat deze eerder al drank en ijs sponsoorde tijdens sportactiviteiten. Schotte verwees hem door naar Jamaloodin. Zo kwam hij voor het eerst in contact met de oud-minister. Rechter Van Gink kan niet begrijpen waarom Fonseca eerder niet wilde verklaren. “Heeft u een hekel aan hem?” Fonseca: “Nee, maar ik zit zelf ook al jaren onschuldig vast. Ik concentreerde mij dus op mijzelf.” Volgens Fon-

seca zou dat hoe dan ook niet helpen, omdat het OM toch niet naar hem wilde luisteren tijdens verhoren over de moord, en ook niet naar zijn verklaringen dat hij niet betrokken was bij de moord op Wiels en dat hij de moord nimmer had voorbereid met Jamaloodin. Anders dan wat Jamaloodin deze week verklaarde, benadrukte Fonseca gisterochtend tevens op geen enkel moment gestolen horloges aan hem (in onderpand) te hebben aangeboden. Jamaloodin verklaarde begin deze week voor het eerst in publiek dat hij Fonseca geld gaf voor sponsoring, maar ook dat hij horloges in onderpand nam. Hij voegde daaraan toe dat hij tot op heden de horloges van Fonseca in zijn kluis heeft liggen. Fonseca werd deze informatie gisterochtend overigens niet voorgehouden.

Verder ontkent hij stellig ooit geld te hebben opgehaald bij Speedy Security. Mensen die zeggen dat hij dat wel heeft gedaan en dat zij hem daar hebben gezien, ‘praten onzin’, aldus Fonseca. Het klopt volgens hem ook niet dat Jamaloodin geld heeft gegeven aan zijn familieleden (lees: zijn broer Bryan, red.) om zijn advocaat te betalen.

SMS

Fonseca herhaalde verder dat de verstuurde sms’jes tussen hem en Jamaloodin helemaal niets te maken hebben met de moord. Als zij het hebben over ‘werk’ en ‘uniformen’, dan hebben zij het over sponsoring en honkbalteamuniformen. De persoon waarvoor hij geld voor die uniformen zou hebben geregeld werd door Justitie gehoord en ontkende eerder wat Fonseca zegt. “Dat is logisch. Ik heb over mensen verklaard, en hun woningen en zaken werden binnengetreten voor onderzoek. Iedereen is nu boos op mij. Zij willen niets te maken hebben met de zaak. Natuurlijk gaan ze dan op alle vragen van de politie ‘nee’ zeggen.” Dat is ook het woord dat Fonseca gisteren meermalen herhaalde op vragen van de

rechter en het OM over belastende getuigenverklaringen: ‘nee’. Hij was voor de verkiezingscampagne niet bevriend met Jamaloodin. De relatie tussen hem en Robertico ‘Robbie’ dos Santos gingen niet verder dan gesprekken, eens per jaar, over sponsoring. Vlak voor de moord heeft hij nimmer van Jamaloodin een boodschap van Dos Santos doorgekregen, zoals uit de sms-berichten zou blijken. Fonseca benadrukte verder aan rechter Veldhuisen zich niet te hebben voorbereid op zijn getuigenis van gisteren. Hij nam geen stukken opnieuw door en sprak met niemand over de inhoud. Alleen zijn familieleden en kennissen vertelde hij over zijn oproep in deze zaak.

Ook kwamen bezoeken van een expert van het advocatenteam van Jamaloodin aan Fonseca aan bod. Het hof wilde een verklaring voor de reden waarom hij terughoudend of helemaal niet met Justitie wilde praten, terwijl hij wel bereid was te praten met iemand die verband had met het advocatenteam van Jamaloodin. Ook zei hij gesprekken te hebben gevoerd met advocaat Eldon ‘Peppie’ Sulvaran over de stand van zaken in deze zaak. Fonseca raakte opgewonden toen hem werd gevraagd naar de reden hiervan. Hij benadrukte dat hij dat graag wil weten omdat hij onschuldig vastzit. Van Gink verzocht hem meerdere malen om rustig te blijven. Fonseca: “Mevrouw, ik kreeg 26 jaar opgelegd. Ik zit onschuldig vast. Er zijn be-wijzen tegen mij gebruikt die in andere zaken niet als bewijs konden worden gebruikt. Natuurlijk wil ik weten wat er gaande is.”

Op vragen waarom hij in Nederland vastzit, herhaalde hij meermalen dat het OM hem had verteld zijn veiligheid op Curaçao niet te kunnen garanderen. Out wilde hierop weten waarom hij dan niet naar Curaçao wil terugkomen. “Ik ben onschuldig veroordeeld, maar ik weet niet wie wél gelooft dat ik erbij betrokken ben.”

Proces Jamaloodin

Gumbs: Informant niet verzonnen

WILLEMSTAD — De informatie dat de opdracht voor de moord op Helmin Wiels buiten de woning van George Jamaloodin in Steenrijk werd gegeven en aangenomen is niet door Edsel Gumbs verzonnen. Dat benadrukte het oud-hoofd van de Veiligheidsdienst Curaçao (VDC) woensdagmiddag tijdens de voortzetting van zijn verhoor als getuige in de moordzaak Maximus.

door Jomaira Angela

De zitting werd hierna rond half vijf geschorst tot gisterochtend tien uur. Rechter Erna van Gink legde Gumbs de stelling van de verdediging voor dat de informant die Gumbs zou hebben verteld over de voorbereidingen van de moord een ‘spookinformant’ is, oftewel niet bestaat. Eerder op de dag wees advocaat Stijn Franke op het feit dat de door hem beschreven informant – een Curaçaose lichtgetinte man – noch de door deze informant gegeven informatie bij de VDC bekend is. Gumbs benadrukte dat er helemaal geen sprake is van een spookinformant. “Ik heb helemaal niets verzonnen. Na 33 dienstjaren verzin ik dat soort dingen niet. Ik heb naar eer en geweten verklaard en daar blijf ik bij.”

De informant had volgens Gumbs verteld dat hij aanwezig was bij de woning van Jamaloodin toen

deze aan de bestuurder van een geblindeerde auto buiten had gevraagd om iemand voor hem te vermoorden. De man weigerde het werk aan te nemen. Het was volgens de informant een van de overvallers – een naam werd niet genoemd – die in juni 2012 een overval op het Renaissance hotel hadden gepleegd. Hij kwam de buit van die overval, waaronder horloges, aan Jamaloodin aanbieden. Maar Jamaloodin was alleen geïnteresseerd in de moord. Achter in de auto zat toen Luigi ‘Pretu’ Florentina die later, in september 2013, door zelfdoding om het leven zou komen in zijn cel. Later die avond kwam de wagen terug met daarin de later veroordeelde ‘moordmakelaar’ van Wiels, Burney ‘Nini’ Fonseca, en Florentina. Toen nam Fonseca de klus aan. Jamaloodin keek op dat moment naar de informant, die begreep dat hij weg moest gaan. De informant kon niet zeggen

wat er hierna is gebeurd, maar begreep hieruit dat Fonseca het aanbod om Wiels te vermoorden kwam aannemen.

Diensttelefoon

Gumbs verklaarde eerder dat hij op 7 mei 2013 door de informant op de diensttelefoon van de VDC werd gebeld. Hij zei gisteren dat hij de diensttelefoon had ingeleverd toen Stanley Betrian minister-president was. Betrian vertrok echter begin 2013. De informant kon hem volgens deze redenering dus nooit op de diensttelefoon hebben gebeld. Gumbs: “Misschien heb ik me dan vergist.” De rechter herhaalde dat hij daarom niet moest gaan raden. Gumbs benadrukte dat de informant zijn privénnummer niet kende, dus het kan niet anders zijn dan dat hij hem op de diensttelefoon had gebeld. Alle informanten hadden het diensttelefoonnummer van het hoofd, stelde Gumbs gisteren. Het Openbaar Ministerie zal het een en ander na gaan vragen.

Gumbs weet niet meer wie die informant is. Hij wist de naam ooit wel, maar nu niet meer. Hij kan wel een verband leggen tussen de VDC-code van de informant

en de persoon. Advocaat Franke vroeg waarom hij er toen niet voor heeft gekozen om de naam van de informant of diens code, al is het voor hemzelf, ergens te noteren. Hij stelde woensdag een goed geheugen te hebben. Dat was de reden.

De verdediging wilde bovendien weten waarom Gumbs enkele jaren heeft gewacht om de tip met zaaksofficier Gert Rip te delen. Hij had geen reden. Hij sprak in mei en juni 2015 met een onderzoeker van het Recherche Samenwerkingsteam (RST), die daarover pas in maart 2017 proces-verbaal opmaakte. Verder legde hij in maart 2017 en februari 2018 verklaringen af bij de rechter-commissaris.

Verklaring niet gebruikt

De eerste rechter heeft de verklaringen van Gumbs niet als bewijs gebruikt. Het vonnis: “Daarvoor roept zowel de gang van zaken rond de totstandkoming van zijn verklaringen als de inhoud daarvan te veel vragen op.” Zowel Gumbs als de RST’er hebben te lang gewacht en bovendien werden de aantekeningen van het gesprek tussen beiden vernietigd. Gumbs heeft



De beveiliging door de politie rondom de marinekazerne.

zelf geen verslag gemaakt van zijn gesprek met de informant wiens identiteit niet meer te achterhalen is. “Als gevolg van deze gang van zaken is de informatie dus pas bijna drie jaar na de moord op Wiels op papier gekomen”, aldus de eerste rechter. Advocaat-generaal Leomar Angela vroeg aan Gumbs woens-

dagmiddag wat zijn vertrouwen in zijn bron inboezemde. Gumbs legde de manier uit waarop iemand een informant van de VDC wordt. De betrouwbaarheid van deze persoon wordt meermalen getoetst, alvorens hem/haar als informant te registreren. Zijn informant móest dus betrouwbaar zijn geweest.

Voorzichtig optimisme Tweede Kamer over gevangenis Sint Maarten

DEN HAAG — De Tweede Kamer is voorzichtig optimistisch over de plannen voor de gevangenis op Sint Maarten, maar houdt zorgen over de lokale politiek. Dat blijkt uit vragen over de detentiesituatie en liquiditeitssteun voor Sint Maarten. De vragen vervangen een mondeling overleg dat gisteren zou plaatsvinden, maar wegens de coronamaatregelen schriftelijk wordt gehouden.

Het overleg volgt op het akkoord over voorwaarden voor Nederlandse hulp tijdens de coronacrisis. De derde tranche van de lening is gekoppeld aan afspraken over de detentiesituatie, inclusief een investering van 30 miljoen euro in de bouw van een nieuwe gevangenis. “Door het opnemen van de ontwikkeling van het gevangeniswezen in het landspakket (lijken) nieuwe mogelijkheden te ontstaan om tot verbeterde stappen te komen”, reageert CDA-Tweede Kamerlid Chris van Dam. De andere partijen delen die mening. “(Wij) zijn blij dat Nederland zich inzet voor het aanpakken van de huidige situatie, die als inhumaan voor de gedetineerden en gevaarlijk voor het ge-

vangenispersoneel mag worden betiteld”, aldus GroenLinks-Tweede Kamerlid Nevin Özütok. VVD’er André Bosman wijst op het feit dat detentie weliswaar een autonome taak is van Sint Maarten, maar dat het hele Koninkrijk, inclusief Nederland, wordt aangesproken op misstanden. De Tweede Kamercommissie voor Koninkrijksrelaties is benieuwd naar de uitvoering van de afspraken. Van Dam vraagt naar de verantwoordelijkheden van Nederland en Sint Maarten, verwijzend naar zijn motie om het beheer een aantal jaren door Nederland uit te laten voeren. “Hoe worden de toezegde Nederlandse regie en toezichthoudende rol precies ingevuld?”, vraagt ook Özütok

van GroenLinks. Antje Diertens van D66 stelt vast dat het management van de gevangenis ambitieus is, maar wel de steun van de regering van Sint Maarten nodig heeft. “Kan Nederland iets betekenen in de bemiddeling tussen de minister van Justitie en het nieuwe managementteam van de gevangenis”, vraagt Diertens. Attje Kuiken van de PvdA noemt de mankracht van het ministerie van Justitie. “Wat is de stand van zaken bij de aanstelling van een secretaris-generaal”, aldus Kuiken. Ze is ook benieuwd naar de versterking van het politiekorps van Sint Maarten. De Tweede Kamer wil verder opheldering over de gelijktijdige uitvoering van de nieuwe projecten en projecten van de wederopbouw na orkaan Irma. Het CDA vraagt naar de mogelijkheid om de wederopbouwprojecten samen te voegen met de projecten onder toezicht van het Caribisch orgaan voor hervorming en ontwikkeling (Coho). D66 vraagt hoe Ne-

derland leert van fouten uit het verleden, dus de trage uitvoering van de wederopbouw. Van Dam heeft tot slot vragen over politieke beïnvloeding. Hij wijst op een foto uit november 2020 van Statenvoorzitter Rolando Brison en de Italiaanse zakenman Francesco Corallo. De casinobaas wordt verdacht van witwassen en belastingfraude in Italië en was betrokken bij de omkopingszaak, waarin oud-premier Gerrit Schotte werd veroordeeld. “Is het kabinet van mening dat er op dit moment voldoende waarborgen zijn op Sint Maarten dat de politieke besluitvorming – zeker rond de financiële steun vanuit Nederland – voldoende gevrijwaard is van oneigenlijke beïnvloeding?”, aldus Van Dam. Demissionair staatssecretaris Raymond Knops van Koninkrijksrelaties en minister Sander Dekker voor Rechtsbescherming krijgen een week om de vragen te beantwoorden.

Caribische lijstduwers voor D66

DEN HAAG — De politieke partij D66 heeft bij de Tweede Kamerverkiezingen vier kandidaten met wortels in het Caribisch gebied. Buiten oud-gevolmachtigde minister Jorien Wuite zijn er speciaal voor de kieskring Bonaire, Sint Eustatius en Saba drie Caribische lijstduwers, namelijk Thomas Hellebrand, Dylan Romeo en Jurenne Hooi. De partij heeft dat vandaag bekendgemaakt.

“Ik verheug me erop met dit team aan de slag te gaan richting de verkiezingen”, aldus lijsttrekker Sigrid Kaag. “We hebben uitstekende kandidaten. Mensen met ervaring in het onderwijs, in de zorg, in Europa. Mensen met verstand van economie, klimaat & duurzaamheid en de rechtsstaat. Mensen die strijden voor vrijzinnigheid. Kandidaten die hun sporen hebben verdiend in de politiek en de maatschappij. Lijstduwers als Thomas, Dylan en Jurenne maken de lijst compleet.” De drie lijstduwers zijn alleen verkiesbaar op de lijst voor Caribisch Nederland, dat één van de twintig Nederlandse kieskringen is. Ook de kieskringen in het Europees deel van Nederland hebben vaak lijstdu-

wers die een speciale band met die Kieskring hebben. Oud-gevolmachtigde minister Wuite van Sint Maarten is verkiesbaar in elk kiesdistrict. Ze staat op de twintigste plaats. Jurenne Hooi is geboren op Curaçao en heeft een medische achtergrond. Bij de GGD Amsterdam was ze verantwoordelijk voor jeugdgezondheidszorg en ze is momenteel voorzitter van de Raad van Toezicht van Mental Health Caribbean in Caribisch Nederland. Daarnaast adviseert Hooi bedrijven op het gebied van gezondheidszorg. Ze heeft ook ruime ervaring in bestuurlijke functies, zoals bij de stichting MaDi die ondersteuning biedt aan inwoners van Amsterdam Zuidoost en Diemen.

“D66 wil de onvrijheid bestrijden die achterstanden en armoede veroorzaken. Door gelijke kansen te organiseren, elke dag weer. Thuis, op straat, op school en op het werk. Omdat het niet moet uitmaken waar je vandaan komt, maar waar je naartoe wilt. Daar staat D66 voor en daarom ben ik lijstduwer om het team van Sigrid Kaag te ondersteunen”, aldus Hooi in een toelichting van de partij. Dylan Romeo is geboren in Zoetermeer, maar heeft ook wortels op Curaçao. Hij is onder meer coördinator van het Caribisch netwerk van D66, een platform voor Caribische leden en sympathisanten van de partij. “D66 wil investeren in de Caribische cultuur. Bijvoorbeeld met een cultureel erfgoedfonds en een stimuleringsregeling voor samenwerking en creatieve vernieuwing tussen kunstenaars en de creatieve industrie. Dat vind ik belangrijk, zodat onze cultuur wereldwijd sterk wordt uitgedragen”, zegt hij. Thomas Hellebrand heeft

wortels op de Bovenwinden. Hij is zelf geboren op Sint Maarten en zijn moeder komt uit Sint Eustatius. Hij werkt in Brussel na een studie bestuurskunde in Nederland. “Mijn hart ligt nog steeds op Sint Maarten, bij de mensen en het eiland. Daarom ben ik lijstduwer voor D66. Omdat die partij wil bouwen aan een sterke, inclusieve toekomst voor jong en oud in het hele Koninkrijk. Bijvoorbeeld door financiële drempels voor Caribische studenten te verlagen om in Nederland te studeren,” aldus Hellebrand.

Inwoners van Curaçao, Aruba en Sint Maarten kunnen alleen een stem uitbrengen bij de Tweede Kamerverkiezingen als ze aan een aantal voorwaarden voldoen, zoals tien jaar in Nederland gewoond hebben of werkzaam zijn voor de Nederlandse overheid. Net als andere Nederlanders in het buitenland worden ze ingedeeld bij het kiesdistrict Den Haag. De Tweede Kamerverkiezingen zijn in maart.

Slachtoffers ernstige misdrijven:

‘In de kou gelaten door justitie’



KRALENDIJK — Slachtoffers van ernstige misdrijven vinden dat ze te weinig invloed hebben op het strafproces. Ze hebben bovendien minder rechten dan in Nederland. Het gaat ook om nabestaanden zoals Kathy Boezem. “Tijdens de behandeling van de zaak moesten we allemaal leugens aanhoren, zonder de kans te krijgen om te kunnen reageren.”

Boezems broer werd door zijn ex-partner doodgestoken, zo schrijft Nathaly Evertsz-Ipcedencia in een reportage voor *Caribisch Netwerk*. De nabestaanden zijn ontevreden over het hele proces en zeggen weinig daartegen te kunnen doen. “Er is maar tien jaar gevangenisstraf geëist. Wij hebben geen enkele invloed hierop.”

Kathy Boezem

Volgens Boezem is de positie van slachtoffers en nabestaanden op Bonaire niet stevig in de wet verankerd. “Het Openbaar Ministerie veranderde tijdens de zitting de tenlastelegging van moord naar doodslag. Dat voelde als een klap in ons gezicht.” Dat komt ook omdat slachtoffers minder rechten hebben als in Nederland. Zo vroeg Boezem tijdens de zitting aan de rechter of ze kon reageren op onwaarheden die volgens haar zijn gezegd. Maar dat werd niet toegestaan. “In Nederland hebben slachtoffers vanaf 2016 onbeperkt spreekrecht. Op Bonaire is dat niet zo. Het staat niet in de wet”, reageerde de rechter. Boezem vindt in het algemeen dat het rechtssysteem op Bonaire faalt. “Alles is gericht op de dader. Psychiater, psycholoog en zelfs reclasering is er voor de dader. Wie spreekt dan namens mijn vermoorde broer?”, zegt ze geëmotioneerd en vindt dat ze in de kou zijn gelaten door justitie. Hoewel ze de kans kreeg om tijdens de zitting een slachtofferverklaring voor te lezen,

is ze niet tevreden. “Het ging puur om de schade die de dader heeft aangericht, niks meer.” Meer dan vervolgens de uitspraak van de rechter afwachten, kan je als slachtoffer niet doen, zegt ze.

Elvis Braaf

Het verhaal van Kathy Boezem is herkenbaar voor andere slachtoffers. “Het is omdat ik in God geloof. Anders zou ik er niet bovenop komen”, zegt Elvis Braaf. Hij werkte als bewaker op een geldtransport toen deze met veel geweld werd overvallen. “De kogels vlogen om mijn hoofd. Het is een wonder dat ik nog leef.” De daders zijn nog niet veroordeeld en behalve zijn verhaal vertellen, mag hij niks meer doen. “Mijn leven is veranderd door deze overval. Ik had vertrouwen in de rechtbank tot ik zag hoe rommelig alles eraan toe gaat.” Braaf vindt niet dat hij de kans kreeg om actief deel te nemen aan het strafproces. “Ik voel me in de hoek gedreven als slachtoffer. Ik vertrouw zelfs de rechtbank niet meer.”

Sterkere positie

Slachtoffers kunnen vaak in een persoonlijk gesprek met de officier van justitie hun verhaal kwijt. De bovengenoemde gevallen laten zien dat slachtoffers dit niet voldoende vinden als het om een ernstige misdrijf gaat. “De wet moet aangepast worden om een sterkere positie van slachtoffers of nabestaanden te garanderen”, erkent ook een medewerker van justitie die liever anoniem blijft.

Bureau Slachtofferhulp staat slachtoffers bij tijdens een zitting. Meestal bieden ze hulp om een slachtofferverklaring op te stellen. Een reactie van hen over het ongenoegen van slachtoffers en ontbreken van spreekrecht, hebben ze echter nog niet kunnen geven. Volgens het Openbaar Ministerie van Bonaire is er wel degelijk aandacht voor dit onderwerp. “Op Bonaire bestaat het spreekrecht van de slachtoffers tijdens de zitting niet. In de komende weken zullen er verdiepingssessies zijn over aanpassingen hierover in het wetboek van Strafrecht BES”, zegt woordvoerder Roderick Gouverneur. Over wie daaraan deelnemen en of ze dan al snel actie gaan ondernemen, daarover kon hij zich niet uitlaten.

Visit
our website

AMIGOE.COM

Voor alle
vragen en
verzoeken om
informatie, bel
naar 582-4333

Amigoe
di Aruba

Saba’s Sea Rescue Foundation schenkt ‘Erika’ aan school



THE BOTTOM — De Saba Comprehensive School (SCS) biedt sinds augustus 2020 aan studenten de mogelijkheid om zich in te schrijven voor de maritieme cursus Seaman Operations als onderdeel van hun onderwijsprogramma. In deze cursus leren de leerlingen navigeren, maritieme communicatiemethoden gebruiken, eerste hulp verlenen en, natuurlijk, een schip besturen.

Komende week rondt de SCS de installatie van zijn scheepssimulator af en de training voor docenten is al

gepland. De scheepssimulator is een geavanceerd trainingsapparaat dat wordt gebruikt om leerlingen bloot te

stellen aan typische omstandigheden en systemen aan boord. “Het is de eerste en enige simulator in zijn soort

in het Caribisch gebied”, zegt Anton Hermans, directeur van de SCS. In een poging om de training ook hands-on te maken, benaderde de SCS Saba’s Sea Rescue Foundation om te zien of ze bereid zijn het reddingsschip Erika te doneren aan de SCS, zodat het her-



steld en gebruikt kan worden voor educatieve doeleinden. De Erika, een Duitse reddingsboot, arriveerde in 2010 op Saba en werd gedoneerd aan de Sea Rescue Foundation. Ondanks verschillende inzamelingsacties en door wat pech, strandde de Erika op de wal. “We zijn erg blij

dat de Sea Rescue Foundation heeft besloten om dit schip aan de SCS te schenken omdat het het leren van de studenten enorm verbetert”, vervolgt Hermans. Het is de bedoeling om de Erika te verplaatsen van de haven naar de SCS in St. John’s, zodat de Maritieme

en Technische Dienst kan beoordelen wat er moet gebeuren om het vaartuig in zijn oude glorie te herstellen. De SCS verwelkomt iedereen die geïnteresseerd is om mee te werken met de leerlingen om het schip terug te krijgen waar het hoort: in de Caribische Zee.

Euro

Rood

AMSTERDAM — De Europese aandelenbeurzen stonden vandaag flink in het rood. De AEX-index op Beursplein 5 zakte rond het middaguur 1 procent tot 657,04 punten. De MidKap daalde 0,8 procent tot 974,60 punten. De beursgraadmeters in Frankfurt, Parijs en Londen verloren tot 1,2 procent.

Air France-KLM zakte dik 4 procent in de MidKap en in Londen verloren IAG, het moederbedrijf van British Airways, en easyJet rond 4,7 procent. TUI, het grootste reisbureau ter wereld, kelderde bijna 12 procent in Frankfurt. De Europese Commissie komt maandag met een voorstel om in de EU ‘donkerrode’ coronahaarden in te stellen waar plezierreizen aan banden worden gelegd. Deze zones kunnen ook over de landsgrenzen gaan. Ook wereldwijd worden reisbeperkingen verder aangescherpt door uitbraken van nieuwe virusvarianten.

De euro was 1,2169 dollar waard, tegen 1,2107 dollar een dag eerder. Een vat Amerikaanse olie zakte 2,6 procent in prijs tot 51,74 dollar. Brentolie kostte 2,3 procent minder op 54,79 dollar per vat.

Tokio

Lager

TOKIO — De aandelenbeurs in Japan is vandaag licht lager gesloten. De Nikkei in Tokio ging met een min van 0,4 procent het weekinde in op 28.631,45 punten. Volgens de Britse krant *The Times* zullen de Olympische Spelen in de Japanse hoofdstad dit jaar worden afgelast en wil de regering nu kijken of ze in 2032 in Tokio kunnen worden gehouden. De Olympische Spelen in Tokio werden afgelopen jaar al doorgeschoven naar 2021 vanwege de virusuitbraak. De Japanse regering liet in een reactie echter weten dat de Spelen dit jaar wel door zullen gaan.

De Hang Seng-index in Hongkong leverde tussentijds 1,4 procent in. Het Chinese olieconcern CNOOC raakte 6 procent kwijt in Hongkong. De indexsamensteller MSCI liet weten CNOOC uit een aantal belangrijke indices te schrappen. De stap volgt op het besluit van de voormalige Amerikaanse president Donald Trump om het Chinese bedrijf op een zwarte lijst te zetten vanwege te nauwe banden met het Chinese leger. De hoofdindex in Shanghai verloor 0,5 procent en de Kospi in Seoul verloor een fractie.

Wall Street

In de min

NEW YORK — Het aandeel IBM is vandaag bij opening op Wall Street hard onderuitgegaan. Het technologiebedrijf werd door beleggers in de uitverkoop gedaan na zijn kwartaalupdate. Daaruit kwam naar voren dat de omzetval in het slotkwartaal van 2020 dieper was dan waar rekening mee werd gehouden. Het aandeel IBM verloor ruim 10 procent.

De leidende Dow-Jonesindex noteerde in de vroege handel een min van 0,6 procent op 31.001 punten. De breed samengestelde S&P 500 daalde 0,4 procent tot 3836 punten en techbeurs Nasdaq leverde 0,3 procent in tot 13.487 punten. Op bedrijfsgebied staat naast IBM ook chipmaker Intel in de schijnwerpers. Dat bedrijf kwam onverwacht met kwartaalcijfers die beter waren dan verwacht. Intel profiteerde van de aanhoudende vraag naar laptops als gevolg van het thuiswerken door de coronapandemie. Ook de uitbouw van 5G-netwerken en de vraag naar datacentra stuwden de resultaten. Intel werd evenwel ruim 5 procent lager gezet.

Minister: Alleen bij veilig alternatief geen sneltestplicht KLM

DEN HAAG — KLM moet zelf met een veilig alternatief voor de verplichte sneltest voor crewleden komen, zegt de Nederlandse minister Cora van Nieuwenhuizen (Luchtvaart). “Ik laat het echt even aan de KLM en het RIVM. Als zij samen een veilige manier weten te vinden, ben ik er heel erg blij mee”, zegt de bewindsvrouw. “Maar als dat niet zo is, kunnen we dat risico niet nemen.”

Zelf gaat de bewindsvrouw zich niet actief met de situatie bemoeien. KLM weet volgens haar zelf het best hoe tot een werkbaar testprotocol te komen waardoor er mogelijk een uitzondering kan worden gemaakt op de verplichte sneltest voor de bemanning. En alleen het Rijksinstituut voor Volksgezondheid en Milieu (RIVM) kan beoordelen of zo’n protocol wel echt veilig is. Alleen als die partijen samen een oplossing vin-

den, mag wat Van Nieuwenhuizen betreft de vlag uit. “Natuurlijk heb ik het liefst als minister van luchtvaart dat ze gewoon vliegen. Maar het moet veilig zijn. Dat is het enige criterium.”

Verschillende brancheorganisaties sloegen al alarm namens het Nederlandse bedrijfsleven dat het eventuele staken van langeafstandsvluchten de economie hard zal raken. Vooral het stilleggen van het vracht-

vervoer zou tot problemen leiden. Van Nieuwenhuizen begrijpt die zorgen. “Maar alle coronamaatregelen hebben hele grote economische gevolgen. Het is heel ingrijpend, maar het is nodig. Anders zouden we het natuurlijk nooit doen.” Datzelfde geldt voor het verbod op passagiersvluchten uit het Verenigd Koninkrijk, Zuid-Amerika en Zuid-Afrika, maar ‘je ziet dat het wereldwijd gebeurt’, aldus de bewindsvrouw.

Bij het opstellen van het protocol is haast geboden, erkent Van Nieuwenhuizen. De sneltestmaatregel gaat dit weekinde namelijk al in. “Maar als KLM snel genoeg in overleg treedt, dan kunnen ze misschien nog op

tijd zijn, dat kan ik niet beoordelen.” Het kabinet voelt er niets voor om de regeling uit te stellen.

KLM-baas Pieter Elbers wees er eerder op dat er verschillende alternatieven zijn. Een daarvan is het testen van de crew voor vertrek vanaf Schiphol. Een woordvoerder van KLM bevestigde dat er momenteel druk wordt overlegd. Hij benadrukte dat er snel een oplossing moet komen, omdat de maatschappij anders een streep moet gaan zetten door vluchten.

Vanuit goed werkgeverschap wil KLM niet het risico lopen dat bemanning in het buitenland achter moet blijven.

Minder valse eurobiljetten in omloop door corona



Foto: Shutterstock

AMSTERDAM — Door de coronacrisis zijn het afgelopen jaar veel minder valse eurobiljetten aange troffen in Nederland dan een jaar eerder. Dat meldt De Nederlandsche Bank (DNB). De toezichhouder zag vanaf het tweede kwartaal een daling van het aantal in omloop zijnde valse biljetten. Vanaf dat moment werd er volgens DNB bij kassa’s minder betaald met contant geld en juist meer contactloos vanwege de virusuitbraak.

Vorig jaar werden in totaal 25.500 valse eurobiljetten uit de roulatie gehaald, aldus DNB. In 2019 waren dat er nog 38.900. Ook we-

reldwijd is het aantal aangetroffen valse eurobiljetten gedaald, van 559.000 naar 460.000 stuks. In totaal zijn er 25 miljard eurobiljetten in omloop. De afgelopen jaren neemt zowel in Nederland als in de eurozone de hoeveelheid vals briefgeld af.

Het briefje van 50 euro wordt volgens DNB het meest vervalst, daarna volgt het biljet van 20 euro. Verder neemt het aantal valse biljetten van slechte kwaliteit toe. Dat zijn briefjes die geen tot een zeer beperkte imitatie van de echtheidskenmerken hebben. In de eurozone zijn vooral de briefjes van 20 euro in trek om te worden vervalst, briefjes van 5 en 500 euro het minst.

‘Britse economie kampt door brexit met veel langere levertijden’

LONDEN — De levertijden voor Britse bedrijven zijn in januari ongekend hard gestegen als gevolg van de brexit en de coronamaatregelen. Dat meldt marktonderzoeker Markit. Alleen in april vorig jaar waren levertijden langer, maar toen waren veel fabrieken gesloten.

Ondanks de handelsdeal tussen het Verenigd Koninkrijk en de Europese Unie hebben transporteurs aan de grens

ineens met veel meer administratieve rompslomp te maken door de brexit. Daar komt bij dat iedereen die vanuit Groot-Brittannië naar Frankrijk reist een negatieve coronatest moet laten zien, waardoor vrachtwagenchauffeurs extra tijd kwijt zijn. Met uitzondering van april 2020 gaat het volgens Markit om de grootste vertraging van leveringen sinds de metingen dertig jaar geleden begonnen. Dat is slecht nieuws voor de Britse economie als geheel. De groei van de afgelopen

maanden in de maakindustrie kwam door de brexit en de nieuwe coronagolf bijna tot stilstand, zo maakt hoofdeconoom Chris Williamson op uit de graadmeters die Markit voor economische activiteit heeft ontwikkeld. Die dreigende stagnatie komt bovenop de rampzalige gevolgen die de opleving van het coronavirus heeft voor de dienstensector. Omdat een Britse mutatie van het virus mogelijk veel besmettelijker is, mogen mensen in Engeland tot half februari alleen

naar buiten voor boodschappen, essentieel werk of sport. Cafés en veel niet-essentiële winkels blijven dicht. De economische activiteit van de industrie en de dienstensector samen was in januari volgens Markit de laagste sinds mei vorig jaar. De zogeheten inkoopmanagersindex voor de twee sectoren samen kwam uit op een stand van 40, wat een forse terugval is van de 50,4 in december. Ieder cijfer onder de 50 wijst op krimp, daaronder op groei.

‘Vrijwel zeker nieuwe recessie eurozone op komst’

LONDEN — Het aanscherpen en verlengen van lockdowns in Europese landen heeft voor verdere krimp in de dienstensector gezorgd. Onder andere de horeca en winkels vallen onder die categorie, die goed is voor bijna driekwart van de gehele economie van de eurolanden. Daardoor is het vrijwel zeker dat er een nieuwe recessie in de eurozone komt, stelt hoofdeconoom Chris Williamson van het Britse onderzoeksbureau Markit.

“Een dubbele dip voor de economie van de eurozone lijkt steeds onvermijdelijker. De productie daalde in januari verder, met name door de verslechterde omstandigheden in de dienstensector”, aldus Williamson. De graadmeter van Markit voor de economische activiteit in de dienstensector ging in januari omlaag naar 45, van een stand van 46,4 in december. Elk cijfer onder de 50 wijst op krimp, daarboven op

groei. Het is de vierde maand van krimp in de dienstensector. De neergang van de dienstensector in Duitsland, de grootste economie van de eurozone, was iets minder hevig. Het land maakte vorige week bekend dat de huidige lockdown-maatregelen tot zeker 15 februari in stand blijven. In Frankrijk, waar een strengere avondklok ging gelden, was de afname wel sterker. Tegenover de schade die dienstverleners ondervinden, staat de groei van de industrie in de eurozone. De index van Markit voor de activiteit van industriebedrijven kwam uit op 54,7, tegenover 55,2 in december. Onderzoeker Williamson is niettemin ook somber over de industrie. Het ging in januari om de zwakste groei van deze sector in de afgelopen zeven maanden, zo onderstreept hij. ECB-president Christine Lagarde stelde gisteren in haar toelichting op het rentebesluit juist dat er veel tekenen zijn van herstel van de industrie.

‘Boekingen vliegtickets voor zomervakantie vallen tegen’

HALFWEG — Nederlanders boeken nog maar weinig vliegreizen voor de mei- en zomervakantie, merkt boekingsite vliegtickets.nl. Volgens de ticketverkoper komt dit door de oproep van het kabinet om reisbewegingen vanwege de coronapandemie zoveel mogelijk te beperken.

De boekingsaantallen bij de site zitten momenteel op slechts 15 tot 20 procent van het niveau van vorig jaar in deze tijd. In de maand december merkte vliegtickets.nl nog een stijging ten opzichte van de maand november. Maar die trend zet zich niet voort in de eerste twee weken van het nieuwe jaar. Zo liggen de boekingsaantallen in deze periode 30 procent lager dan de eerste twee weken van december.

“Normaal zien we in januari dat er veel geboekt wordt voor de meivakantie en de

zomerperiode. Dit zien we nu nog vrijwel niet terug”, zegt marketingmanager Sander van Veen van vliegtickets.nl. “De terughoudendheid is goed merkbaar. Wel verwachten we bij de minste versoepeling dat de boekingen weer omhoog zullen schieten, iets wat we de afgelopen periode steeds terug zien komen. Zodra het kan, willen we toch weer reizen.”

Voor de kleine groep mensen die recent toch een boeking maakte, zijn de populairste bestemmingen Málaga, Alicante, Barcelona, Faro en Istanbul.



‘Ethiopian Airlines moet schikking met Boeing niet accepteren’

SEATTLE — Luchtvaartmaatschappij Ethiopian Airlines moet een schikkingsvoorstel van vliegtuigmaker Boeing, in de nasleep van de ramp met het gewraakte toestel 737 MAX in 2019, niet accepteren. Volgens advocaten in de VS zou de maatschappij de vliegtuigfabrikant aan moeten klagen en daarmee een precieze schadevergoeding moeten afdwingen, zo staat in een brief die in handen is van de Amerikaanse krant *Seattle Times*.

Bij de ramp met vlucht ET302 kwamen 157 mensen om het leven. In het schrijven aan Ethiopian Airlines-topman Tewolde GebreMariam stellen de advocaten dat het aanbod van Boeing ‘schromelijk’ tekortschiet bij wat de maatschappij aan

schadevergoeding zou kunnen ontvangen. Vooral omdat Boeing de verantwoordelijkheid heeft aanvaard voor fraude bij de certificering van het vliegtuig door regelgevende instanties.

Volgens de advocaten is de schikking die Boeing heeft aangeboden ‘slechts een fractie’ van de werkelijke schade. Het wel accepteren van de schikking zou volgens de briefschrijvers een enorme politieke en financiële vergissing zijn voor de maatschappij. Bedragen werden niet genoemd.

Ethiopian Airlines is net als veel branchegenoten wanhopig op zoek naar geld. Voor de ramp was het een van de grootste en meest succesvolle luchtvaartmaatschappijen van Afrika. Maar het neerstorten van vlucht ET302 en het aan de grond moeten houden van de 737 MAX-toestellen zorgde voor een flinke omzetval voor de maatschappij. De inkomsten kwamen vorig jaar nog meer onder druk te staan toen de coronacrisis het luchtverkeer goeddeels stillegde.

Het toestel crashte kort na vertrek van de luchthaven van Addis Abeba. Het vliegtuig was op weg naar Kenia.

Voor alle vragen en verzoeken om informatie, bel naar 582-4333

Amigoe di Aruba

NEW YORK				AMSTERDAM			
22-Jan				22-Jan			
DOW JONES	30.972,59	-0,85%		AEX	660,36	-0,53%	
S&P 500 INDEX	3.838,43	-0,38%		ARCELOMITTAL	18,65	-2,01%	
NASDAQ	13.499,25	-0,23%		AEGON NV	3,50	-1,46%	
AMAZON.COM INC	3.297,14	-0,30%		KONINKLIJKE AHOL	23,60	-0,51%	
APPLE INC	136,88	0,01%		AKZO NOBEL	85,86	-1,69%	
BAIDU INC-SP ADR	254,28	0,94%		ASML HOLDING NV	463,80	-1,43%	
BERKSHIRE HATH-B	232,70	-0,62%		DSM (KONIN)	147,05	-0,54%	
BOEING CO/THE	204,48	-1,42%		HLM TRUST	119,20	-1,00%	
CITIGROUP INC	60,47	-2,26%		HEINEKEN NV	87,82	-1,17%	
COCA-COLA CO	48,67	-0,57%		ING GROEP NV	7,67	-2,01%	
COSTCO WHOLESALE	361,15	-0,45%		KPN (KONIN) NV	2,63	0,57%	
WALT DISNEY CO	172,02	0,43%		KONINKLIJKE PHIL	45,61	0,42%	
3D SYSTEMS CORP	34,29	9,27%		RANDSTAD NV	53,60	-3,70%	
EBAY INC	56,03	-0,86%		ROYAL DUTCH SH-A	16,06	-2,10%	
FACEBOOK INC-A	276,20	1,22%		TOMTOM NV	9,63	-2,04%	
GENERAL ELECTRIC	11,02	-0,50%		TOTAL SE	36,16	-0,86%	
ALPHABET INC-A	1.893,14	0,48%		UNILEVER PLC	49,12	-0,13%	
HP INC	25,07	-1,16%		W.P. STEWART HOL	712,77	-0,14%	
HOME DEPOT INC	282,30	1,16%		SCOTIA FUNDS			
INTEL CORP	57,09	-8,59%		MONEY MARKET	13,5983	0,00%	
JOHNSON&JOHNSON	163,72	1,23%		US DOLLAR BOND	3,0177	0,27%	
MICROSOFT CORP	229,63	2,07%		GLOBAL EQUITY	3,4634	1,36%	
PROCTER & GAMBLE	130,93	-0,06%		US EQUITY	19,6893	1,41%	
ROYAL DUTCH-ADR	39,05	-1,76%		CANADIAN EQUITY	2,9883	0,25%	
STARBUCKS CORP	103,18	-1,34%		FUNDS			
TWITTER INC	47,40	0,58%		BSF DEFENSIVE	123,81	-0,10%	
WALMART INC	145,46	0,42%		BSF CONSERVATIVE	115,40	0,01%	
EXCHANGE TRADED FUND				BSF MODERATE	144,47	-0,01%	
ALERIAN MLP - AMLP	27,40	-1,97%		BSF AGGRESSIVE	168,20	-0,14%	
ISH GBL HY BD - GHYG	50,70	-0,34%		BGF MULTI ASSET INC	10,24	0,20%	
ISH IBOXX HY BD - HYG	87,28	-0,22%		BGF GBL ALLOCATION	74,51	0,34%	
ISH SELECT DIV - DIVY	99,34	-1,01%		BGF USD CORE BOND	18,28	0,00%	
ISH MSCI EMKT - EEM	55,68	-1,15%		BGF FIX INC GBL OP	15,70	0,06%	
ISH MSCI PAC - EPP	49,81	-1,14%		BGF USD HI YIELD BND	37,91	0,26%	
ISH RUSSELL - INVV	230,21	-0,39%		CURRENCIES			
ISH S&P 500 - SPY	65,69	0,08%		YEN/USD	103,7900	0,28%	
ISH EUROPE - IEV	49,14	-0,83%		EUR/USD	1,2171	0,06%	
INVESCO QQQ TRUS	325,27	-0,33%		CAN/USD	1,2717	0,63%	
INVESCO DB COMMO	15,16	-1,24%		GBP/USD	1,3672	-0,44%	
SPDR S&P INT DIV-DWXX	36,95	-0,93%		COMMODITIES			
SPDR S&P MID 400	444,22	-0,58%		OIL WTI	52,69	-0,83%	
SPDR S&P 600 SMA	85,74	-0,91%		GOLD	1855,57	-0,77%	
VANGUARD REIT - VNQ	85,33	-0,28%		SILVER	25,50	-1,70%	
WSDOMTR JAP H EQ-DXJ	56,07	-0,20%		WHEAT	645,50	-2,31%	
Source Bloomberg							

A Standard Of Excellence Since 1916



MADURO & CURIEL'S BANK

Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center | Schottegatweg (oost) z/n
P.O.Box 305 | Curaçao | Tel 466 1818 | Fax 466 1633
e-mail: pbis@mcb-bank.com | website: www.mcb-bank.com/pbis

Belangrijke nummers

Centraal Politie	100	— San Nicolaas—		— Mortuaries —	
Brandweer	911	Ambulance	584-5050	Ad Patres	584-2299
Politie O'stad	102	Centro Medico	524-8833	Aurora	588-6699
Politie San Nicolaas	104	BGD San Nicolaas	527-2782	Olive Tree San Nicolaas	584-8888
Politie St.Cruz	105	Serlimar	584-5080	Royal Funeral Home	582-0000
Politie Noord	107				
Telefon pa Hubentud	131	— Botica —		— Stichtingen —	
Tipline Politie	11141	4 Centro Medico	584-5794	Fundacion Anti-Droga Aruba	
Ziekenhuis	527-4000	Aloë	584-4606	(FADA)	583-2999
Dierenarts	585-0400	Central	585-1965	Fundacion Respetami	582-4433
Elmar centraal	523-7100	Dakota	588-7364	Zwanger? Fundacion	
Elmar storing	523-7147	Del Pueblo	582-1253	CIZKA	583-0331
WEB Aruba	525-4600	Eagle	640-8443 ext 101	Fundacion Diabetico	592-4321
SETAR	525-1000	Kibrahacha	583-4908	Arubano	566-5045
Taxi (TAS)	587-5900	Maria	6408443 ext 301	Twelve Step Meeting	
Taxi (ATT&T)	582-2010	Noord	6408443 ext 201	AA-NA- AL- ANON- OA	583-8989
Taxi (PTS)	588-0035	Oduber	582-1780	Fundacion Amor Pa	568-4739
Taxi (Diamond)	587-2300	Paradera	588-6638	Prohimo	564-8849
Kankerbestrijding	582-0412	San Lucas	584-5119	NA Acceptance Group	565-7500
Stichting SAMBA	582-0903	San Nicolaas	584-8186	Fundacion Centro	
		Santa Anna	586-8181	Ecologico Aruba	562-8984
—Oranjestad—		Santa Cruz	585-8028	Bureau Sostenemi Misbruik	
Ambulance	582-1234	Seroe Preto	6408443 ext 401	en mishandeling tegen	
BGD Oranjestad	527-2782	Trupiaal	583-8560	minderjarigen	588-1010
Veterinaire Kliniek	582-1720			Fundacion C.V.A. voorkomen	
Animal Shelter	582-1623			en zorg voor stroke	567-7004

Het weer

ZATERDAG 23 JAN 2021			
Gedeeltelijk bewolkt met wind uit het Oost tussen 26 en 37 km/u.			
Max Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
31°	33°	26 km/u	2%
Zonsopgang	Zonsondergang	UV index	
07:06	18:38	10 v/d 10	
ZATERDAG			
Gedeeltelijk bewolkt met wind uit het Oost tussen 22 en 35 km/u.			
Min Temp.	Voelt Als	Wind	Precipitatie
25°	27°	22 km/u	3%
Maansopgang	Maansondergang		
14:23	03:26		

Huisartsen

Dienstdoende huisartsen	
Huisarts nachtdienst - Oranjestad	Dienstdoende apotheken
Huisartsenpost Hospitaal 527-4580	Apotheek nachtdienst San Nicolaas
	Botica San Lucas 584-5119
Huisarts nachtdienst - San Nicolaas	Apotheek nachtdienst Oranjestad
Centro Medico	Botica Eagle
San Nicolaas	640-8443 ext. 101
22 Jan. 2021 - Dr. Winterdal	

Oplossing sudoku 22 januari

7	8	9	4	5	1	3	2	6
1	6	5	3	2	8	9	4	7
4	3	2	9	7	6	1	8	5
9	4	3	6	8	5	2	7	1
5	2	6	1	3	7	4	9	8
8	7	1	2	4	9	5	6	3
2	1	8	5	6	4	7	3	9
3	9	7	8	1	2	6	5	4
6	5	4	7	9	3	8	1	2

BVN



14:55	Tijd voor MAX	05:50	Dagelijkse Kost
15:40	Sesamstraat	06:00	VRT Journaal
15:55	Sesamstraat 10 voor...	06:45	M
16:10	Het Klokhuis	07:35	NOS Journaal
16:25	NOS Jeugdjournaal	07:55	Weerbericht Europa/Afrika
16:30	Blokken	08:00	Flikken Maastricht
17:00	Thuis	08:55	MAX PubQuiz
17:20	EenVandaag	09:45	NOS Studio Sport Eredivisie
17:35	NOS Gesprek minister-president	10:10	Op1
17:50	Dagelijkse Kost	11:05	Nieuwsuur
18:00	VRT Journaal	11:45	Weerbericht Amerika/Caribiën
18:45	M	11:50	Iedereen Beroemd
19:35	NOS Journaal	12:00	VRT Journaal
19:55	Weerbericht Europa/Afrika	12:35	Vroege Vogels
20:00	Flikken Maastricht	13:15	Mimoun's Gevecht
20:55	MAX PubQuiz	13:40	Typisch Buitenhof
21:45	NOS Studio Sport Eredivisie	14:05	BinnensteBuiten
22:10	Op1	14:35	Tijd voor MAX
22:15	Nieuwsuur	15:15	Sesamstraat
23:05	Weerbericht Amerika/Caribiën	15:30	Het Klokhuis
23:45	Iedereen Beroemd	15:45	Wat maak je Menu?
23:50		16:10	CupCakeCup
		16:35	Blokken
		17:05	Thuis
		17:25	EenVandaag
		17:55	Kook mee met MAX
		18:05	VRT Journaal
		18:50	Het Huis
		19:45	NOS Journaal
		20:00	Weerbericht Europa/ Afrika
		20:05	Wie is de Mol?
		21:10	MolTalk
		21:35	Matthijs gaat door
		22:25	NOS Studio Sport Eredivisie
		23:20	Nieuwsuur
		23:45	Weerbericht Amerika/Caribiën
		23:50	Iedereen Beroemd Compilatie

zaterdag 23 januari

00:00	VRT Journaal	17:55	Kook mee met MAX
00:35	De Afspraak	18:05	VRT Journaal
01:20	Hunted	18:50	Het Huis
02:15	NOS Journaal	19:45	NOS Journaal
02:30	BinnensteBuiten	20:00	Weerbericht Europa/ Afrika
02:55	Tijd voor MAX	20:05	Wie is de Mol?
03:40	Sesamstraat	21:10	MolTalk
03:55	Sesamstraat 10 voor...	21:35	Matthijs gaat door
04:10	Het Klokhuis	22:25	NOS Studio Sport Eredivisie
04:25	NOS Jeugdjournaal	23:20	Nieuwsuur
04:30	Blokken	23:45	Weerbericht Amerika/Caribiën
05:00	Thuis	23:50	Iedereen Beroemd Compilatie
05:20	EenVandaag		
05:35	NOS Gesprek minister-president		

COLOFON

Uitgeverij: Amigoe Aruba N.V. Amigoe op School Topixs Aruba Production Tel: (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Topixs Aruba Production Raisa Montilla topixaruba@amigoe.com
Directie: Michael Voges mvoges@amigoe.com Grecia Willems gwillems@amigoe.com	Administratie Amigoe Krant: Rushilene Lejuez adminaruba@amigoe.com
Redactie: Melissa Stamper (eind redacteur) Nadine Salas Ariën Rasmijn Bobby Spier Carina Wever Jan Jager arubaredactie@amigoe.com	Administratie Abonnement: Zulaika Kelly abonnementaruba@amigoe.com
Advertentie verkoop Amigoe Krant: Zulma Kock avisaruba@amigoe.com	Distributie en klachten over bezorging: Zulma Kock abonnementaruba@amigoe.com
Amigoe op School: Rushilene Lejuez Lizayra Polak aosaruba@amigoe.com	Printer: Caribbean Speed Printers NV Aruba
	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8:00 am – 4:30 pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe # 81027801 RBC #100031723 Aruba Bank # 6000400190



BELANGRIJKE GEGEVENS

Ik ben positief getest voor Covid-19. Wat moet ik doen?

Als u Covid-19 positief blijkt te zijn, moet u onmiddellijk thuis in isolatie gaan.

Isolatie betekent dat u zo min mogelijk contact heeft met anderen. U mag niet naar uw werk, niet naar school en niet naar andere publieke plaatsen gaan. U moet thuisblijven, bij voorkeur in een aparte kamer met een eigen badkamer. U heeft een goed geventileerde ruimte nodig. U moet persoonlijke spullen bij de hand hebben zoals: handdoeken, borden, bekertjes en vorken; deel deze niet met anderen. Leef de hygiënemaatregelen goed na en gebruik een mondkapje in het bijzijn van anderen in uw huis. Volg deze instructies totdat de DVG u akkoord geeft om weer uit isolatie te gaan.

Zorg ervoor dat u tijdens deze periode genoeg rust neemt, goed eet, goed drinkt, eventueel medicijnen inneemt volgens de instructies van uw arts; indien uw gezondheid verslechtert neem dan onmiddellijk contact op met uw huisarts.

Samen kunnen we het weer stoppen!



DVG
DIRECTIE VOLKSGEZONDHEID

Troepen National Guard Washington slapen in garage, politici boos



Archiefphoto: Leden van de Nationale Garde tijdens de inauguratie van Biden-Harris

WASHINGTON — Troepen van de Nationale Garde die waakten over de veiligheid tijdens de beëdiging van Joe Biden, moesten in Washington slapen in een onverwarme parkeergarage. Dat leidde volgens *The New York Times* tot grote verontwaardiging onder politici, die in actie kwamen om betere slaapplekken te regelen.

In Washington waren woensdag vele duizenden gardisten op de been. De Amerikaanse hoofdstad was veranderd in een vesting in de nasleep van de recente bestorming van het Capitool. Troepen van de Nationale Garde mochten aanvankelijk uitrusten in dat parlamentsgebouw, maar moesten gistermiddag tijdelijk verhuizen omdat het daar weer steeds drukker

werd. Die verhuizing naar een parkeergarage van een overheidsgebouw leidde tot chagrijn bij gardisten en politici. Twee van de soldaten, die anoniem wilden blijven, klaagden dat ze het daar zonder verwarming, elektriciteit en fatsoenlijke sanitaire voorzieningen moesten stellen. Zo'n duizend manschappen zouden één toiletcabine delen buiten het

gebouw. “Geen uitleg over de missie, de duur van de missie, niks”, aldus een van de soldaten.

Het duo zei ook dat de troepen uitlaatgasten inademen, omdat de parkeergarage nog wel gewoon in gebruik was. Een woordvoerder van de garde sprak sommige klachten tegen en zei dat de parkeergarage wel beschikte over verwarming en toiletten.

Het nieuws over de gardisten in een parkeergarage viel niet in goede aarde bij politici. De prominente Republikein Kevin McCarthy

en Democrate Alexandria Ocasio-Cortez boden aan manschappen in hun kantoren te huisvesten. “Dit is onacceptabel en moet opgelost worden”, schreef de Democratische senator Mark Kelly op Twitter. Zijn collega Chris Murphy zei de politiechef te hebben aangesproken op de kwestie.

Die klachten lijken effect te hebben gehad. De Nationale Garde maakte vanochtend bekend dat soldaten uit de parkeergarage weer naar het Capitool mogen. Het is onduidelijk hoeveel manschappen precies heen en weer moesten verhuizen.

Premier wil Belgen tijdelijk buitenlandse plezierreizen verbieden

BRUSSEL — België verbiedt naar verwachting opnieuw niet-noodzakelijke reizen naar het buitenland voor zijn inwoners. Premier Alexander de Croo wil dat vandaag in het Overlegcomité van de zes regeringen in het land voorstellen om de import van nieuwe, besmettelijke varianten van het coronavirus te beperken. Hij is vooral beducht op terugkerende vakantiegangers tijdens de krokusvakantie die in België op 15 februari begint.

In maart vorig jaar verbood België al eens niet-essentiële verplaatsingen voor zijn burgers, naar het buitenland maar ook in eigen land. Het nieuwe coronavirus hield toen erg huis bij de zuider-

buren. Zelfs eigenaars van een vakantiehuisje in de Ardennen of aan zee mochten er niet heen. Nu doet België het relatief goed ten opzichte van andere EU-landen maar de liberaal De Croo wil voor-

komen dat zijn landgenoten de Britse, Zuid-Afrikaanse of andere besmettelijke coronavarianten uit het buitenland mee terugnemen. Hij pleitte gisteren al op een EU-top voor een tijdelijk en gericht verbod op niet-essentiële reizen in de hele EU, maar daarvoor kreeg hij de handen niet op elkaar. Maar verzet tegen zijn voornemen om het verbod in België in te voeren, was er volgens ingewijden niet. Belgen worden al maanden door de autoriteiten aangespoord om

niet naar het buitenland te reizen, maar daar trokken 160.000 inwoners zich tijdens de kerstvakantie niets van aan. Een van hen werd na terugkeer een superspreider en zorgde behalve voor nieuwe besmettingen er ook voor dat vijfduizend mensen in quarantaine moesten.

Het Overlegcomité begint om 14.00 uur. Versoepeling van huidige maatregelen, waaronder een avondklok, zijn nog niet te verwachten.

President CAR roept noodtoestand uit

BANGUI — De president van de Centraal Afrikaanse Republiek heeft voor de komende vijftien dagen de noodtoestand afgekondigd vanwege rebellen die oprukken naar de hoofdstad Bangui. De recent herkozen Faustin Archange Touadera zegt dat de politie en het leger makkelijker kunnen ingrijpen door de noodtoestand.

Rebellengroeperingen bezetten twee derde van het land. Sinds eind december proberen ze ook Bangui in handen te krijgen. Op 13 januari probeerden ze de hoofdstad te veroveren, maar werden ze tegengehouden door soldaten

van de VN-vredesmissie Minusca. Het land verkeert al acht jaar in een burgeroorlog, waarbij rebellen vechten tegen het regeringsleger. De Verenigde Naties hebben een vredesmissie in het land. Gisteren vroeg de VN-gezant

voor Centraal Afrikaanse Republiek, Mankeur Ndiaye, om een ‘grote uitbreiding’ van de vredesmissie. Ndiaye wil dat er meer soldaten naar het land worden gestuurd. Volgens hem deserteren er sinds december steeds meer soldaten uit het regeringsleger. Ndiaye zou volgens bronnen 3000 extra soldaten willen, bovenop de al aanwezige 12.000. Het is een van de grootste en duurste vredesmissies van de VN.

Engeland verhoogt boete voor bezoek huisfeestje

LONDEN — Wie in Engeland een lockdownfeestje bezoekt, kan vanaf volgende week een boete van 800 pond (900 euro) krijgen. Minister van Binnenlandse Zaken Priti Patel heeft deze verviervoudiging aangekondigd in een poging naleving van de regels af te dwingen nu het virus in het land steeds meer slachtoffers eist.

De maatregel geldt voor mensen die huisfeestjes van meer dan vijftien mensen bijwonen. De organisator van een huisfeestje kan nog veel zwaarder worden

bestraft. Agenten hebben de afgelopen tijd boetes tot wel 10.000 pond uitgedeeld. Wie niet betaalt kan voor de rechter komen, die nog veel hogere boetes kan opleggen.

In de andere delen van het Verenigd Koninkrijk – Schotland, Wales en Noord-Ierland – liggen de geldstraffen veel lager. Daar is de eerste boete 60 pond (67 euro). In Nederland bedraagt die 95 euro. Tot oktober was het 390 euro, maar dat werd op aandringen van de Tweede Kamer verlaagd zodat de overtreding niet meer tot een strafblad leidt.

Navalni rekende op arrestatie en had plan klaarliggen

MOSKOU — De Russische oppositieleider Aleksej Navalni en zijn aanhangers hadden zijn arrestatie voorzien en al een plan gemaakt. De oppositie wil het Kremlin onder druk zetten om Navalni vrij te laten door protesten te organiseren, zegt een belangrijke bondgenoot van de opgepakte politicus.

De bekende Kremlin-criticus keerde onlangs vanuit Duitsland terug naar zijn thuisland. De autoriteiten arresteerden hem op een vliegveld in Moskou. Navalni heeft het om meerdere redenen aan de stok met de Russische justitie en zit inmiddels in een

beruchte gevangenis in de hoofdstad.

Bondgenoten van Navalni, die vorig jaar werd vergiftigd en daarna in Duitsland herstelde, hopen dat Russen morgen massaal de straat opgaan om zijn vrijlating te eisen. Bondgenoot Leonid Volkov sprak de verwachting uit dat de autoriteiten door de knieën gaan als er genoeg mensen meedoen aan demonstraties. “We weten dat het Kremlin massaprotesten vreest”, zei het oppositielid.

De oppositie wil ook druk uitoefenen op de machthebbers door video's te publiceren die president Vladimir Poetin en zijn bondgenoten in ver-

legenheid kunnen brengen. Er verscheen onlangs al een documentaire op YouTube over een ‘paleis van Poetin’ aan de Zwarte Zee. Die video van de oppositie is zeker 53 miljoen keer bekeken. Het Kremlin spreekt tegen dat het weelderige gebouw van Poetin is.

Bronnen rond het Kremlin zeggen tegen persbureau *Reuters* dat Navalni waarschijnlijk blijft vastzitten tot na de parlementsverkiezingen in september. De oppositieleider zou als een bedreiging worden gezien. Een van de ingewijden sprak tegen dat de massaprotesten de autoriteiten op andere gedachten kunnen brengen.

Trump kiest advocaat voor afzettingsproces

WASHINGTON — De voormalige Amerikaanse president Donald Trump heeft advocaat Butch Bowers ingehuurd om hem te verdedigen bij het aanstaande afzettingsproces in de Senaat. Een bron zegt dat de voormalige medewerker van de regering van George W. Bush Trump zal bijstaan. Bowers heeft nog niet gereageerd.

De advocaat uit South Carolina heeft meerdere Republikeinse gouverneurs van de staat bijgestaan en werkte dus al onder een Republikeinse president. Hij moet voorkomen dat Trump formeel nog wordt afgezet na dat zijn tijd als president al voorbij is. Trump is de eerste

president in de Amerikaanse geschiedenis tegen wie een tweede afzettingsprocedure is gestart.

Het proces heeft niet alleen ceremoniële waarde. Trump kan zijn presidentiële pensioen kwijtraken als hij wordt veroordeeld. Ook zou hij

dan nooit meer een publieke functie mogen bekleden. Het is nog niet bekend wanneer het proces in de Senaat begint. Dat zou volgende week al kunnen gebeuren, maar is afhankelijk van het tijdstip waarop de voorzitter van het Huis van Afgevaardigden, Nancy Pelosi, de aanklacht officieel naar de Senaat brengt. Of Trump echt wordt afgezet, is nog maar de vraag. Daar moeten 67 senatoren voor stemmen. Dat betekent dat er zeven-tien Republikeinen moeten worden overtuigd.

Geweldsincidenten tegen journalisten in Duitsland verdubbeld

BERLIJN — Het aantal geweldsincidenten gericht tegen journalisten in Duitsland was in 2020 ruim twee keer hoger dan een jaar eerder. De regering heeft 252 incidenten geregistreerd, in 2019 waren dat er 104 en een jaar daarvoor nog 93.

De Europese Federatie van Journalisten (EFJ) roept de Duitse regering op journalisten beter te beschermen. Bij demonstraties kon de politie afgelopen jaar mensen van de media te weinig bescherming bieden, vindt de federatie.

De EFJ denkt dat de stijging komt door de grote hoeveelheid gewelddadige demonstraties die in Duits-

land zijn gehouden vorig jaar. De meeste protesten waren gericht tegen het coronabeleid van de overheid. In 22 gevallen werden journalisten fysiek aangevallen. 33 keer werd bezit, zoals een camera, beschadigd en 4 keer werd er brand gesticht. Dat zijn volgens de EFJ de ergste incidenten geweest.

Volgens de Süddeutsche Zeitung kwamen 144 aanvallen ‘uit de rechtse hoek’ en waren er ook veel incidenten met ‘linksradicale mensen’. De Duitse journalistenbond (DJV) bekritiseert de politie in de krant. Die grijpt volgens de DJV vaak niet of nauwelijks in, ‘terwijl de politie er ook is om de vrijheid van pers te beschermen’.

Doden bij brand in Oekraïens verzorgingstehuis

KIEV — Bij een brand in een verzorgingstehuis in de Oost-Oekraïense stad Charkov zijn zeker vijftien doden gevallen. Negen mensen die gewond raakten, zijn naar een ziekenhuis gebracht, meldt de noodhulpdienst in het land.

De brand brak in de middag door nog onbekende oorzaak uit op de eerste etage van het gebouw van twee verdiepingen.

Er waren 33 mensen binnen. Op een foto die de dienst naar buiten bracht, is te zien dat rook uit de ramen komt.

President Volodimir Zelenski heeft de minister van Binnenlandse Zaken opgedragen het onderzoek naar het incident te leiden.

Geldbedrag bij positieve coronatest

LONDEN — De Britse autoriteiten overwegen mensen te gaan betalen als ze positief testen op het coronavirus. Het zou gaan om een bedrag van 500 pond (562 euro), berichten Britse media. Zo moeten burgers in Engeland worden aangemoedigd om zich te laten testen als ze klachten hebben.

Uit Brits onderzoek komt naar voren dat veel mensen met symptomen zich niet laten testen. Vooral personen met een laag inkomen zouden vrezende voor de financiële gevolgen van zelfisolatie.

Ze kunnen dan niet gaan werken. Sommige minima kunnen al aanspraak maken op extra financiële steun als ze in isolatie moeten, maar nu wordt overwogen om iedereen met een positieve testuitslag 500 pond te betalen. Het plan wordt door *The*



Telegraph omschreven als ‘cash voor Covid’. Het kan de Britse schatkist volgens de krant zo’n 2 miljard pond per maand kosten. Er liggen volgens een bron rond de regering ook nog verge-

lijkbare voorstellen op tafel. Er kan bijvoorbeeld ook worden besloten om mensen alleen te betalen als ze niet vanuit huis kunnen werken. Dat zou ongeveer de helft goedkoper zijn.

Minister van Milieu George Eustice weigerde in te gaan op dergelijke details in de media. Hij zei dat nog geen besluit is genomen over zo’n voorstel.

WOM. IF YOU HAD IT TO DO ALL OVER AGAIN, WOULD YOU MARRY DAD?

OF COURSE!

HE'S MY KNIGHT IN SHINING...

...SWEATPANTS.

THAT'S THE GLITTER GLUE I SAT IN LAST WEEK.

JEFF KINNEY



Gevaro Nepomuceno (r) is tot zeker het einde van dit seizoen speler van Dinamo Boekarest.

Nepomuceno definitief speler van Dinamo Boekarest

WILLEMSTAD — Gevaro Nepomuceno (28) is officieel speler van Dinamo Boekarest. De club uit de hoogste voetbaldivisie van Roemenië heeft de vleugelaanvalser tot het einde van dit seizoen vastgelegd met de optie voor nog eens twee jaar.

Dat heeft Dinamo Boekarest vandaag via de officiële kanalen bekendgemaakt. Nepomuceno gaat het shirt met rugnummer 10 dragen.

De geboren Tilburger landde maandagavond al op de luchthaven in Roemenië. Hij doorstond de medische test en trainde al mee met zijn nieuwe club. De aanvaller speelde tussen 2014 en 2015 ook al in Roemenië, toen voor Petrolul Ploiesti.

De international van Curaçao komt transfervrij over van Halifax Town, een vijfdeklasser uit Engeland waar hij een aantal maanden onder contract stond om zich weer in de kijker te spelen.

Dat is gelukt bij Dinamo Boekarest, dat gecoacht wordt door Ionel Gane. De club bezet op dit moment na zeventien wedstrijden in de Liga 1 de elfde plek. De nummers 7 tot en met 16 na dertig speelronden komen terecht in de degradatiepoule. Komende zondag speelt Dinamo tegen directe concurrent Botosani, de nummer 8 op de ranglijst met slechts twee punten voorsprong. Het is nog onduidelijk of Nepomuceno zondag speelgerechtigd is voor dat duel.

Aanvangstijden voetbalwedstrijden onveranderd tijdens avondklok

ZEIST — De wedstrijden in het betaalde voetbal blijven, ook gedurende de periode dat de avondklok geldt, in de avond gespeeld worden. De KNVB gaat niet schuiven met de aanvangstijdstippen, iets wat in andere Nederlandse topsportcompetities wel gebeurt. De overheid heeft de sportbonden de ruimte gegeven om zelf te bepalen of het noodzakelijk is om tijdens de avondklok wedstrijden te laten spelen.

Volgens de KNVB is daar in het profvoetbal sprake van. “De regel vanuit de overheid is dat ‘als u van uw werkgever voor werk naar buiten moet’ dat is toegestaan. Dat geldt dus voor bijvoorbeeld vrachtwagenchauffeurs, maaltijdbezoekers, journalisten, mensen die voor tv-programma’s of in ploegendiensten in fabrieken werken en ook voor professionele sporters.”

De bond benadrukt dat de wedstrijden in het betaalde voetbal een positieve impact op de samenleving hebben. Uit onderzoek blijkt dat ruim 10 miljoen Nederlanders de duels in de Eredivisie, Keuken Kampioen Divisie en de Vrouwen Eredivisie volgen, live of in samenvatting. “Daarmee amuseert het dus veel mensen die in de avond thuis (moeten) zitten. Wie doe je een plezier met middagwedstrijden?”, aldus een woordvoerder van de KNVB. “Ook inspireert het de jeugd om te blijven bewegen en sporten binnen de coronabeperkingen, wat een positieve invloed heeft op de volksgezondheid, op korte en lange termijn.”

De avondklok gaat zaterdag in en duurt tot 10 februari. Tussen 21.00 uur en 04.30 uur mag je alleen naar buiten als dat strikt noodzakelijk is.

De KNVB heeft in samenspraak met de clubs de wedstrijden zoveel mogelijk gespreid, zodat alle duels live op de Nederlandse televisie te zien zijn. Zo beginnen daar morgen de wedstrijden om 16.30, 18.45, 20.00 en 21.00 uur. Volgende week is ook een midweekse speelronde met veel avondduels. “Het tenietdoen van de huidige spreiding van de wedstrijden kan de sector een nieuwe financiële strop opleveren”, aldus de KNVB. “Competities in andere landen gaan nu ook door. Dus deze beslissing is niet ongewoon.”

De wedstrijden worden al maandenlang in stadions gespeeld zonder publiek. Afgezien van de spelers en scheidsrechters zijn per duel enkele tientallen mensen in het stadion, zoals ballenkinderen, stewards en media. Zij moeten allemaal van hun werkgever een verklaring krijgen dat ze ook tijdens de avondklok op pad mogen. De KNVB regelt dat bijvoorbeeld voor de scheidsrechters, de clubs doen het voor hun spelers.

James bezorgt basketballers LA Lakers 8e uitzege op rij

MILWAUKEE — LeBron James heeft de basketballers van LA Lakers in de NBA de achtste zege op rij in een uitwedstrijd bezorgd. In het met 113-106 gewonnen duel met Milwaukee Bucks was James goed voor 34 punten. Hij kwam dit seizoen nog niet tot vaker tot scoren.

De Lakers leiden de Western Conference met een winstpercentage van 75 procent. Ze hopen weer een nieuwe zegereeks neer te zetten na het nipte 115-113-verlies in eigen huis tegen Golden State Warriors. “Het was onze motivatie om niet twee keer op een rij te verliezen.

Daarin zijn we geslaagd”, zei Anthony Davis.

LA Lakers begon het laatste kwart met een voorsprong van vijf punten (86-81), maar de marge werd snel uitgebreid tot elf punten. Met nog drie minuten te gaan hadden de Bucks de achterstand ver-

kleind tot twee (98-96), maar James en Alex Caruso lieten zich in de slotfase gelden met belangrijke driepunten.

De ploeg van James, viervoudig MVP in de NBA, speelt de komende anderhalve week nog zes uitwedstrijden.

Utah Jazz boekt al de zevende opeenvolgende zege. New Orleans Pelicans werd met 129-118 verslagen. Utah Jazz staat tweede achter de Lakers.

U23-honkbalteam wil via ‘Brazilië’ naar Pan-Am Games

WILLEMSTAD — Het Curaçaos honkbalteam onder 23 wil zich vanaf eind juni via een kwalificatietoernooi in Brazilië plaatsen voor de eerste Junior Pan-Amerikaanse Spelen van september in het Colombiaanse Cali. De Curaçaose honkbalbond (Febeko) maakte gisteren de jaarplanning voor zowel het internationale als lokale honkbal bekend.

De honkbalbond presenteerde gisteren via de officiële kanalen de begeleidingsstaf die het U23-team van Curaçao naar Cali moet leiden. Carlos Pineda is aangesteld als manager. In de technische staf werkt hij samen met Ghionelo Jansen (bench coach), Quincy Ascension (hitting coach) en Michelangelo Lo’ Celestina (pitching coach).

Op het kwalificatietoernooi in Brazilië moet Curaçao bij de eerste drie eindigen om zich te plaatsen voor de Junior Pan-Amerikaanse Spelen. Landen uit de America’s en de Cariben zijn de tegenstanders vanaf 27 juni. Mexico, de Verenigde Staten, Cuba, Canada, Panama, Venezuela en de Dominicaanse Republiek zijn rechtstreeks geplaatst voor de jeugdspelen. In totaal strijden dus tien landenteams tegen elkaar op dat toernooi in Colombia.

De eerste editie ooit van het multisportevenement voor sporters tot 23 jaar

zou aanvankelijk van 5 tot 20 juni van dit jaar worden gehouden. Maar door de coronapandemie bleek dat niet haalbaar. De Pan-Amerikaanse sportorganisatie en de Colombiaanse regering bevestigden in september jl. al dat het evenement verplaatst is naar 9 tot 19 september 2021. Naast het honkbal staan nog 26 andere sporten op het programma in Cali, waaronder atletiek, judo, karate, gewichtheffen en zeilen.

Caribbean Cup
Het ‘grote’ Curaçao van manager Hainley Statia bereidt zich de komende maanden voor op de Caribbean Cup. Dat toernooi wordt in april op Curaçao gehouden. In een toelichting met een presentatie op de sociale media over het jaarprogramma van de honkbalbond, zei bondsvoorzitter Jedrek Magdalena dat zestien landen zijn uitgenodigd voor de Caribische titelstrijd. Het gaat naast Curaçao om onder meer Aruba, Bonaire, Sint Maarten, Cuba, de Dominicaanse Republiek, Venezuela en Peru. Mede door de corona-

pandemie is het nog maar de vraag welke van de zestien uitgenodigde landen zich ook daadwerkelijk inschrijft voor de Caribbean Cup.

In aanloop naar het toernooi in eigen huis speelt het Curaçaose honkbalteam in februari en maart oefen- dan wel demonstratiewedstrijden tegen Peru, Aruba, de Bahama’s, beide Maagdeneilanden en het nationale U23-team. De bedoeling is dat al die duels op Curaçao plaatsvinden, zei Magdalena vanochtend in een korte reactie.

Lokale competities
Eind mei moet het reguliere honkbalseizoen op Curaçao beginnen met de eerste wedstrijden in de AA-klasse, de hoogste divisie van het eiland. De start van het nieuwe seizoen wordt voorafgegaan door een opwarmtoernooi en de traditionele spring training. In juni starten ook de A-klasse en de jeugd met de competitie. Het begin van de play-offs in alle divisies staat gepland voor augustus.

Verder staan ook de Dominican Series (nationale team, oktober) en de Winter League (AA-klasse, november) nog op het honkbalprogramma dit jaar.

Rangelo Janga bekert verder met NEC



Rangelo Janga op archiefbeeld.

NIJMEGEN — Mede door een doelpunt van Curaçaos international Rangelo Janga heeft NEC de kwartfinales bereikt van de strijd om de KNVB-Beker.

De ploeg van trainer Rogier Meijer versloeg in Nijmegen Eredivisionist Fortuna Sittard na verlenging met

3-2. Fortuna, in de competitie met zestien punten uit de laatste zeven wedstrijden goed op dreef, had

een overwicht in de Goffert, maar kwam te weinig in de buurt van het doel van Mattijs Branderhorst. Pas nadat Fortuna-trainer Sjors Ultee ongeduldig werd en na een klein uur de aanvallers Mats Seun-

tjes en Zian Flemming had ingebracht, viel het lang verwachte doelpunt. Flemming, vorig seizoen nog actief als huurling voor NEC, stond twee minuten in het veld toen hij de score opende: 0-1.

AMIGOE

Heeft u interesse om te adverteren?
Bel ons op telefoonnummer
582-4333 of stuur ons een email:
avisoaruba@amigoe.com

Het ‘prikkelraad’

Creëer bewustzijn en publiceer een foto van iets dat mensen in gevaar kan brengen!

E-mail naar aosaruba@amigoe.com.

AMIGOE

Is studeren in Nederland jouw doel?
Lees de Amigoe Aruba om je taalvaardigheid te verbreden!
www.amigoe.com
582-4333